

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 55 (1937)  
**Heft:** 144

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Bern**  
Donnerstag, 24. Juni  
1937

**Berne**  
Jedi, 24 juin  
1937

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LV. Jahrgang — LV<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

**Monatsbeilage**  
Die Volkswirtschaft

**Supplément mensuel**  
La Vie économique

**Supplemento mensile**  
La Vita economica

**N° 144**

**Rédaction et Administration:**  
Erlingerstrasse 3 in Bern. Telefon Nr. 21.660  
Abonnements: Schweiz: jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30. — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden. — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.).

**Rédaction et Administration:**  
Erlingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660  
Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30. — Etranger: Frais de port en plus. — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. — Prix du numéro 25 cts. — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

**N° 144**

### Erneuerung des Abonnements

Um eine Unterbrechung in der Zustellung des Schweizerischen Handelsamtsblatts zu vermeiden, machen wir diejenigen Abonnenten, welche das Blatt für 1, 2, 3 oder 6 Monate abonniert haben, darauf aufmerksam, dass das Abonnement am 30. Juni abgelaufen ist. Wir ersuchen sie deshalb, die vom Postamt zugestellte Rechnung gefl. beachten zu wollen und vor Ende des Monats auf dem Postamt zu begleichen. Das Schweizerische Handelsamtsblatt kann im Inlandverkehr nur durch Vermittlung der Postämter bezogen werden. Alle Reklamationen, die den Abonnements- und Zustelldienst betreffen, sind bei der Post anzubringen.

DIE ADMINISTRATION.

### Renouvellement d'abonnements

Afin d'éviter toute interruption dans le service de la «Feuille officielle suisse du commerce», nous rendons nos abonnés attentifs au fait que les abonnements souscrits pour 1, 2, 3 ou 6 mois viendront à échéance le 30 juin. Ils recevront ces prochains jours du bureau des postes un avis de paiement et nous les prions de bien vouloir régler le prix de l'abonnement avant la fin du mois. Nous rappelons que pour le service interne, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Toute réclamation visant le service d'abonnement ou de distribution doit donc être adressée au bureau des postes.

L'ADMINISTRATION.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 90633—90663.  
Solothurn-Münster-Bahn.  
Société du Grand Hôtel des Avants sur Montreux.  
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Australien: Einfuhrbeschränkung.  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. — Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Aufrufe — Sommations

Es werden vermisst:

1. Gült Fr. 2000, angegangen 20. März 1910, errichtet von Eugen Bär, Unterpfand: Haus Nr. 636 m, Dreilindenstrasse Nr. 3, Grundstück Nr. 903, Quartier Hof, in Luzern;
2. Schuldbrief Fr. 3000.—, angegaugen 1. Oktober 1913, errichtet von Geschwister Waldis; Unterpfand: Häuser Nrn. 345/346, Hotel Raben, Grundstück Nr. 302, Kornmarkt Nr. 5/Brandgässli Nr. 3, in Luzern.

Die Inhaber dieser Grundpfandtitel werden hiermit aufgefordert, diese innert Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, andernfalls sie totgerufen werden. (W 234<sup>2</sup>)

Luzern, den 17. Juni 1937.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt:  
Glanzmann.

Nachbezeichnete Pfandtitel werden vermisst:

- A. Auf Liegenschaft Nr. 196 des Jakob Tanner, Wädlen, Stein (Appenzell):
  1. Fr. 2340.—, liegend, ledig, landrechtlich, Zinsfall Martini, errichtet den 14. Juli 1835, Zedekopierbuch Band 4, Seite 235. Ursprünglicher Schuldner: Hans Jakob Zuberbühler.
  2. » 1000.—, liegend, selbstgenügend, Fr. 2574.— Vorgang, Zinsfall Martini, errichtet den 16. Oktober 1879, Zedekopierbuch Band 9, Seite 29. Ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Frischknecht.
  3. » 1000.—, liegend, Fr. 3574.— Vorgang, Zinsfall 1. Mai, errichtet den 26. Mai 1903, Zedekopierbuch Band 12, Seite 192. Ursprünglicher Schuldner: Jakob Frischknecht.
  4. » 600.—, Handwechsel, Fr. 4574.— Vorgang, Zinsfall Martini, errichtet den 16. Oktober 1879, Zedekopierbuch Band 9, Seite 30. Ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Frischknecht.
- B. Auf Liegenschaft Nr. 197 des Jakob Tanner, Wädlen, Stein (Appenzell):
  1. Fr. 5500.—, liegend, ledig, Zinsfall Martini, errichtet den 8. Dezember 1857, Zedekopierbuch Band 6, Seite 246. Ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Frischknecht.
  2. » 2000.—, liegend, selbstgenügend, Fr. 5500.— Vorgang, Zinsfall Martini, errichtet den 16. Oktober 1879, Zedekopierbuch Band 9, Seite 32. Ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Frischknecht.
  3. » 1500.—, Handwechsel, Fr. 7500.— Vorgang, Zinsfall Martini, errichtet den 16. Oktober 1879, Zedekopierbuch Band 9, Seite 33. Ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Frischknecht.
  4. » 2000.—, liegend, Fr. 9000.— Vorgang, Zinsfall 1. Mai, errichtet den 26. Mai 1903, Zedekopierbuch Band 12, Seite 194. Ursprünglicher Schuldner: Jakob Frischknecht.

(Es wäre möglich, dass in diesem letzten Titel nur Fr. 7500.— als Vorgang vorgemerkt wären).

Gläubiger sämtlicher 8 Titel: Der rechtmässige Inhaber.

Gemäss Beschluss des Gemeinderates vom 8. Juni 1937 wird der unbekannte Inhaber der genannten Titel hiemit aufgefordert, dieselben innert drei Monaten von heute an dem unterzeichneten Amte vorzulegen und seine Rechtsansprüche geltend zu machen, ansonst beim Obergericht von Appenzell A.-Rh. die Kraftloserklärung nachgesucht wird. (W 232<sup>1</sup>)

Stein (Appenzell), den 17. Juni 1937. Die Gemeindekanzlei.

Durch Beschluss der 4. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 10. Juni 1937 wurde der Aufruf folgender vermisster Namensschuldbriefe bewilligt:

1. Fr. 500.—, datiert den 1. November 1918, lastend auf folgendem im Gemeindebann Fällanden (Zürich) gelegenen Grundstück: zirka 39 Aren Waldung im Ruggenstutz, im 1. Rang, lautend auf Julius Bosshard, geb. 1883, von Maur, Landwirt, in der Benglen-Fällanden; Gläubigerin: Schweizerische Volksbank, Winterthur, am 1. November 1918 abbezahlt und dem Schuldner ausgehändigt.
2. Fr. 1170.—, datiert den 23. Mai 1918, lastend auf folgendem im Banne Ebmatingen-Maur (Zürich) gelegenen Grundstück: zirka 54 Aren Streuend im Ebmatinger, im 1. Rang, lautend auf Alb. Müller, geb. 1859, von Dübendorf, Landwirt, im Süssenplätz Ebmatingen-Maur; Gläubigerin: Zürcher Kantonalbank, Zürich, am 24. September 1918 abbezahlt und dem Schuldner ausgehändigt, am 10. August 1919 gestohlen.
3. Fr. 1470.—, datiert den 27. März 1902, lastend auf folgendem im Heusberg-Mönchaltorf (Zürich) gelegenen Objekt: ein Wohnhaus mit Schweinestallanbau, assek. Nr. 69, und zirka 1 Are 60 m<sup>2</sup> Hofraum und Garten, sowie zirka 18 Aren Acker im Heusbergacker; ursprünglicher Schuldner: Christian Furger, geb. 1866, von Vals (Graubünden), wohnhaft gewesen im Neuhaus-Heusberg-Mönchaltorf; ursprünglicher Gläubiger: Rudolf Tobler, im Neuhaus-Heusberg-Mönchaltorf; letzter bekannter Titelinhaber: Rudolf Sutter, Spinnerelaufseher, in Aathal, verstorben 1925.

Jedermann, der über das Schicksal der angeführten Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem Gerichte binnen Jahresfrist, vom unterstehenden Datum an gerechnet, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, so würden die Urkunden kraftlos erklärt werden.

Uster, den 23. Juni 1937.

(W 237<sup>2</sup>)  
Namens des Bezirksgerichtes Uster:  
Der Gerichtsschreiber: Dr. Bretscher.

Le Président du Tribunal I, du district de La Chaux-de-Fonds, somme le détenteur inconnu des 50 parts sociales de 25 fr. chacune n°s 901 à 950, de la Société d'assurance mutuelle «Transports» à La Chaux-de-Fonds, au nom de Georges F. Brodbeck, au même lieu, d'avoir à produire ces titres au Greffe du dit Tribunal, dans un délai de 3 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Donné pour trois publications dans la Feuille officielle suisse du commerce à 8 jours d'intervalle. (W 220<sup>1</sup>)

La Chaux-de-Fonds, le 9 juin 1937. Le Greffier du Tribunal:  
A. Greub.

Le détenteur du corps des obligations 4 %, Crédit Foncier Vaudois, série E, n°s 13982 et 13983 de fr. 1000 l'une, et n°s 1919 et 5920 de fr. 500 l'une, est sommé de me les produire avant le 30 juin 1938, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 24<sup>2</sup>)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne

Le détenteur: a) des obligations 4 % Crédit Foncier Vaudois, série E, de 1000 fr., n°s 3581 et 12761; b) des obligations 3 1/2 % Crédit Foncier Vaudois, série C, de 1000 fr., n°s 8761 et 8762 et 9529 à 9532, est sommé de me les produire avant le 28 juin 1939, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 242<sup>2</sup>)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

Le détenteur du certificat 4 % à 2 ans, n° 3955, de 1000 fr., du 15 mai 1934, de la Banque Commerciale de Lausanne S. A., avec coupons semestriels du 15 novembre 1934 au 15 mai 1936 attachés, titre au porteur, et du certificat 4 1/2 % à 3 ans, n° 3951, de 1500 fr., du 22 avril 1934, de la Banque commerciale de Lausanne S. A., avec coupons semestriels du 22 octobre 1934

au 22 avril 1937 attachés, titre nominatif au nom de M<sup>r</sup> Florian Chappuis, à Lutry, est sommé de me les produire avant le 27 juin 1939, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 2437)

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne.

### Kraftloserklärungen — Annulations

Der im Aarg. Amtsblatt Nrn. 23, 24 und 25 vom 6., 13. und 20. Juni 1936 und im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 128, 131 und 134 vom 4., 8. und 11. Juni 1936 als vermisst aufgenufene Schuldbrief vom 29. April 1921, per Fr. 300, haftend im I. Range auf Int. Reg. Birnenstorf Nrn. 1689 und 1690, zugunsten der Ersparniskasse Baden (nun Aarg. Hypothekbank, in Baden), wurde binnen der anberaumten Frist von niemandem vorgelegt und wird daher gemäss Art. 870 Z. G.B. als nichtig und kraftlos erklärt.

Baden, den 22. Juni 1937.

(W 236)

Bezirksgericht.

Die IV. Kammer des Obergerichtes hat nach erfolglosem Aufrufe folgende Schuldurkunde als kraftlos erklärt:

Schuldbrief per Fr. 1500.—, datiert den 23. November 1895, auf Jakob Bodmer, Schmied, Jakobson sel., von Oetwil a. See, in Rieden-Wallisellen, zugunsten seiner Mutter Witwe Dorothea Bodmer geb. Ott, in Rieden; Grundprotokoll Rieden Bd. 5, Seite 493 (letztbekannter Schuldner: Emil Bodmer, geb. 1856, gest. 27. November 1935, in Wallisellen; letztbekannter Gläubiger: die Erben der ursprünglichen Gläubigerin). (W 238)

Bulach, den 23. Juni 1937.

Im Namen des Bezirksgerichtes:

Der Gerichtsschreiber: Dr. Pfister.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

#### Office fédéral du Registre du Commerce

BERNE

Elfingerstrasse 33, II.

Consultations: 10 heures à midi et 14 à 16 heures, à l'exception du samedi après midi. Prière de s'annoncer à l'avance.

Les demandes de recherches concernant des raisons sociales inscrites doivent être adressées par écrit.

### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

#### Zürich — Zurich — Zurigo

1937. 19. Juni. Unter der Firma **Perfekt Kleiderreinigungs-A.G.**, hat sich mit Sitz in Zürich, am 16. Juni 1937 auf unbestimmte Zeit eine Aktiengesellschaft gebildet. Sie bezweckt die Reinigung von Damen- und Herrenkleidern und Stoffen aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 10,000 und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende voll einbezahlte Aktien von Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschriftsberechtigung ist Paul Bürl, Kaufmann, von Klingnau, in Baden (Aargau). Geschäftslokal: Talstrasse 83, Zürich 1 (Ladenlokal).

Zigarren, Tabak. — 19. Juni. Die Firma **Frau Emil Haemig z. Merkür**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1933, Seite 2898), Zigarren- und Tabakhandlung en gros und détail, ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

Zigarren, Tabak. — 19. Juni. Inhaber der Firma **Wilhelm Heim vorm. Frau Emil Haemig**, in Zürich 1, ist Wilhelm Heim, von Winterthur, in Zürich 1. Zigarren und Tabakwaren en gros und détail. Limmatquai 146.

19. Juni. Die Firma **«Zeder» Betriebs- & Handelsgenossenschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 292 vom 13. Dezember 1934, Seite 3435), Betrieb von kaus- oder pachtweise übernommenen Hotels und Pensionen usw., verzeigt als Geschäftslokal Bahnhofstrasse 5, Zürich 1, bei Alfred Fuchs, Treuhandbureau.

Artikel für Schwachstromanlagen. — 19. Juni. **Belton A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 146 vom 25. Juni 1936, Seite 1550), Handel mit sämtlichen Artikeln für Schwachstromanlagen usw. Walter Widmann ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; seine Einzelzeichnungsberechtigung ist erloschen. Der Verwaltungsrat wurde wie folgt neu bestellt: John Balhasar Christoffel, Industrieller, von Trins, in Antwerpen, Präsident, und Eduard G. Hofer, Direktor, von Rapperswil (Bern), in Bern, sowie Eduard Günther, Direktor, von Wädenswil, in Kilchberg (Zürich), weitere Mitglieder. Als Geschäftsführer ist bestellt Walter Widmann, von Basel, in Zürich (bisher einziger Verwaltungsrat). Die Verwaltungsratsmitglieder und der Geschäftsführer führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Geschäftsdomizil: Seestrasse 395, Zürich 2.

19. Juni. **Immobilien-genossenschaft Zollikerstrasse**, in Zollikon (S. H. A. B. Nr. 111 vom 15. Mai 1937, Seite 1132), Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien. Alfons Figi und Bruno Leonhardt sind aus dem Vorstand ausgeschieden und ihre Unterschriften erloschen. Das nunmehr einzige Vorstandsmitglied Gottlieb Renz, jun. führt an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr alte Landstrasse 12, bei B. Leonhardt.

Versicherungsgesellschaft. — 19. Juni. Eintragung von Amtes wegen gemäss Verfügung der Volkswirtschaftsdirektion des Kantons Zürich vom 23. März 1937 und Entscheid des schweiz. Bundesgerichtes vom 15. Juni 1937:

Inhaber der Firma **David Winkler**, in Zürich 1, ist David Winkler, von Zürich, in Zürich 2. Versicherungsgesellschaft. Bahnhofstrasse 20.

21. Juni. Die Firma **Albert Müller, Buchhandlung zum Elsässer, Nachfolger von Orell Füssli & Co. Sortimentbuchhandlung**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 57 vom 6. März 1895, Seite 238), ist infolge Todes des Inhabers Albert Müller-Sattler erloschen. Das Geschäft geht in Aktiven und Passiven über an die Firma **«Buchhandlung zum Elsässer, Aktiengesellschaft, vormals Albert Müller»**, in Zürich, gemäss Vertrag vom 2. Juni 1937 und auf Grund der Bilanz per 1. Juni 1937. Die von der Firma **«Albert Müller, Buchhandlung zum Elsässer, Nachfolger von Orell Füssli & Co. Sortimentbuchhandlung»**, seit 1. Juni 1937 getätigten Geschäfte gelten für Rechnung der genannten Aktiengesellschaft.

Unter der Firma **Buchhandlung zum Elsässer, Aktiengesellschaft, vormals Albert Müller**, hat sich, mit Sitz in Zürich, am 17. Juni 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet, zwecks Uebnahme und Fortführung des bisher unter der Firma: **«Albert Müller, Buchhandlung zum Elsässer, Nachfolger von Orell Füssli & Co., Sortimentbuchhandlung»**, in Zürich 1, betriebenen Geschäftes. Die Gesellschaft kann sich auch an verwandten Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 40,000; es ist eingeteilt in 40 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von den Erben des am 21. Juni 1930 verstorbenen Albert Müller-Sattler sel. dessen bisher in Zürich 1 geführtes Unternehmen: Sortimentbuchhandlung, gemäss Vertrag vom 2. Juni 1937 und auf Grund der Bilanz per 1. Juni 1937, welche an Aktiven Fr. 60,707.83 und an Passiven Franken 25,707.83 aufweist, zum Uebnahmepreis von Fr. 35,000 gegen Barzahlung. Die seit 1. Juni 1937 von der obgenannten Einzelfirma getätigten Geschäfte gelten für Rechnung dieser Aktiengesellschaft. Für die gesetzlich geforderten Publikationen ist das Schweizerische Handelsamtsblatt bestimmt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. jur. Hugo Sigg, Jurist, von Dörflingen (Schaffhausen), in Zürich. Geschäftsdomizil: Limmatquai 18, in Zürich 1.

21. Juni. Unter der Firma **Ingroma Immobilien-Aktiengesellschaft** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 17. Juni 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Sie bezweckt den An- und Verkauf und die Verwaltung eventuell auch den Neubau von Liegenschaften für eigene Rechnung. Die Gesellschaft kann sich auch an Unternehmungen verwandter und beliebiger anderer Art beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000; es ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende voll einbezahlte Aktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft erwirbt von Wwe. M. Müller-Sattler, in Zürich, gemäss Vertrag vom 2. Juni 1937 die Liegenschaft Limmatquai 18, in Zürich 1, zum Preise von Fr. 370,000 gegen Uebnahme der auf der Liegenschaft haftenden Hypotheken im Betrage von Fr. 242,301 und Barzahlung des Restbetrages von Fr. 127,699. Für die gesetzlich geforderten Publikationen ist das Schweizerische Handelsamtsblatt bestimmt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Hugo Sigg, Jurist, von Dörflingen (Schaffhausen), in Zürich. Geschäftsdomizil: Limmatquai 18, in Zürich 1 (Buchhandlung zum Elsässer, Aktiengesellschaft, vormals Albert Müller).

Vermittlungen aller Art. — 21. Juni. **Aktiengesellschaft Transmitta (Société Anonyme Transmitta) (Società Anonima Transmitta)**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 87 vom 13. April 1935, Seite 975). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Juni 1937 wurde das bisher Fr. 2000 betragende Aktienkapital durch Ausgabe von 580 neuen Aktien zu Fr. 100 auf den Betrag von Fr. 60,000 erhöht. Es zerfällt in 600 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 100. § 4 der Statuten wurde dementsprechend abgeändert und § 2 dahin erweitert, dass die Gesellschaft auch Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften zum Zwecke hat.

21. Juni. Unter der Firma **Cinébrief Zürich A.-G. (Cinébrief Zurich S. A.)**, hat sich, mit Sitz in Zürich, am 14. Juni 1937 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Beschaffung und der Betrieb von Vorführungsräumen, insbesondere für kinematographische Vorführungen, der Kauf, Verkauf, die Miete und Vermietung der Liegenschaften, in welchen diese Vorführräume sich befinden, der Kauf, Verkauf, die Miete und Vermietung kinematographischer Filme und überhaupt die Vornahme aller Handelsgeschäfte auf dem Gebiete der Mobilien und Immobilien, welche mit dem vorerwähnten Zweck in Zusammenhang stehen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 370,000; es ist eingeteilt in 3700 auf den Namen lautende, voll liberierte Aktien zu Fr. 100. Mit Wirkung ab 1. Juli 1937 werden diese Aktien in Inhaberaktien umgewandelt. Willy Waleh, Industrieller, in Genf, und Paul Marmonier, Ingenieur, in Genf, gewähren der Gesellschaft das Recht, in den von ihnen mit der **«Genossenschaft Beatengasse»**, in Zürich, bereits abgeschlossenen und im Grundbuch eingetragenen Mietvertrag über die Lokalitäten Beatengasse 15, in Zürich 1, einzutreten, von welchem Recht die Gesellschaft Gebrauch macht. Als Gegenwert hierfür und gleichzeitig als Gegenwert für die gesamten von Willy Waleh und Paul Marmonier für die Gesellschaftsgründung geleisteten Vorarbeiten anerkennt die Gesellschaft, den beiden Genannten je Fr. 60,000 zu schulden. Diese Schuld wird getilgt durch Uebergabe von je 600 voll liberierten Gesellschaftsaktien zu Fr. 100 an Willy Waleh und Paul Marmonier. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft nach aussen. Dem Verwaltungsrat gehören zurzeit an Willy Waleh, Industrieller, französischer Staatsangehöriger, in Genf, als Präsident und Delegierter; Paul Marmonier, Ingenieur, französischer Staatsangehöriger, in Genf, als Delegierter; Dr. Adam Reichstein, Rechtsanwalt, von und in Zürich, als Vizepräsident; Paul M. Croisier, Sekretär, von Gilly (Waadt) und Genf, in Genf, und Max Bartholomäi, Rechtsanwalt, von und in Zürich. Die beiden Erstgenannten führen Einzelunterschrift; die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift unter sich je zu zweien. Geschäftsdomizil: Beatengasse 15, in Zürich 1 (eigenes Bureau).

21. Juni. **Krankenkasse der Angestellten und Arbeiter der Chemischen Fabrik, vormals Gebrüder Schnorf, Uetikon**, Genossenschaft, in Uetikon a. S. (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. September 1936, Seite 2270). Paul Harder, Carl Oberholzer und Emil Huber sind aus dem Vorstand ausgeschieden; die Unterschriften der beiden Erstern sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt Ernst Wirz-Lenz, Techniker, von Zetzwil, in Uetikon a. S., als Präsident; Gottfried Meier-Hausmann, Vorarbeiter, von und in Uetikon a. S., als Vizepräsident, und Albert Maurer, Fabrikarbeiter, von und in Männedorf, als Beisitzer. Präsident oder Vizepräsident zeichnen je mit dem Aktuar kollektiv.

21. Juni. **Fonds für Beamte des Sekretariates der Zürcherischen Seiden-Industrie-Gesellschaft**, Stiftung, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 132 vom 9. Juni 1934, Seite 1574). Friedrich Klein ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde an dessen Stelle in den Stiftungsrat gewählt Max E. Meyer, Kaufmann, von und in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.



21. Juni. **Hoch- und Tiefbau-Aktiengesellschaft Aarau-Zürich** (vormals Baugeschäft M. Zschokke A. G.), mit Hauptsitz in Aarau und Zweigniederlassung unter derselben Firma in Zürich (S. H. A. B. Nr. 123 vom 29. Mai 1933, Seite 1278). In der Generalversammlung vom 22. Mai 1937 wurden einige Bestimmungen der Statuten revidiert, wodurch indessen die früher veröffentlichten Tatsachen keine Änderungen erfahren haben. Der Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor Adolf Grimm wohnt nun in Aarau.

21. Juni. **Schweiz. Kammer für Revisionswesen**, Verein, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 91 vom 20. April 1936, Seite 947). Ernst Zulauf ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Emile Giroud, von Grandevent (Waadt) und Zürich, in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

21. Juni. **Genossenschaft Soldatenheim Andermatt**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 105 vom 8. Mai 1931, Seite 1010). Karl Egli ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt Rudolf Egli, Kaufmann, von Herrliherg, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift.

21. Juni. **Baugesellschaft Norahof**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 36 vom 13. Februar 1937, Seite 350). Das Geschäftsdomicil der Genossenschaft befindet sich nunmehr Kuttelgasse 13, in Zürich 1 (bei Dr. Maag-Hongler, Rechtsanwalt).

**Patent-Leitern**. — 21. Juni. In der Firma **Alfred Amrein**, in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 154 vom 4. Juli 1936, Seite 1639), Generalvertretung der «Mobil»-Patent-Leitern, wird die Prokura von Wilhelm Wüscher gelöscht.

**Metallwaren**. — 21. Juni. Inhaber der Firma **Kilian Wiedemeier**, in Schlieren, ist Kilian Wiedemeier, von und in Schlieren. Handel in Metallwaren. Zürcherstrasse 124.

**Schreinerei und Glaserie**. — 21. Juni. Die Firma **Johannes Kern**, in Bülach (S. H. A. B. Nr. 173 vom 27. Juli 1929, Seite 1563), Mechanische Schreinerei und Glaserie, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

**Rauchfleischwaren**. — 21. Juni. Die Firma **Hans Scheuss**, in Zürich 10 (S. H. A. B. Nr. 92 vom 21. April 1933, Seite 958), Handel in Rauchfleischwaren, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Bücherrevisionen**. — 21. Juni. Sir Nicholas Edwin Waterhouse, englischer Staatsangehöriger, in London; Frank Steane Price, englischer Staatsangehöriger, in Middlesex (England); Ismay Graham Pattinson, Bürger der Vereinigten Staaten, in Greenwich (U. S. A.); Geoffrey Guthrie Rowbotham, Bürger der Vereinigten Staaten, in Great Neck, Long Island (U. S. A.); William Ernest Seatree, Bürger der Vereinigten Staaten, in Paris; Charles Henry Evans, englischer Staatsangehöriger, in Neuilly-s/Seine (Frankreich); Ralph Western Ramsden, englischer Staatsangehöriger, in Zürich 1; Fred Thompson, englischer Staatsangehöriger, in Stockholm (Schweden); Thomas Lowe Ferguson, englischer Staatsangehöriger, in Brüssel; John William Fraser Neill, englischer Staatsangehöriger, in Berlin, und Thomas White Webster, englischer Staatsangehöriger, in Paris, alle Chartered Accountants, haben unter der Firma **Price, Waterhouse & Co.**, in Zürich 1, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1937 ihren Anfang nahm. Jeder der Gesellschafter vertritt die Gesellschaft durch seine Einzelunterschrift. Zweck: Jede Tätigkeit, welche in den Rahmen des Berufes eines englischen «Chartered Accountant» (Bücherrevisor) fällt, wie insbesondere Uebernahme und Prüfung von Buchhaltungen, Uebernahme des Amtes als Kontrollstelle, sowie alle damit, sowie mit der Tätigkeit einer Treuhandgesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehende Arbeit. Talstrasse 9, in Zürich 1 (eig. Bur.).

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Aarberg

**Spezereien, Salz, Wein**. — 1937. 21. Juni. Die Einzelfirma **Alfred Hofstetter**, Spezerei- und Salzhandlung, Verkauf von Wein über die Gasse in Mengen über 2 Liter, in Seedorf (S. H. A. B. Nr. 117 vom 20. Mai 1936, Seite 1231), ist infolge Uebertragung des Geschäftes erloschen.

##### Bureau Aarwangen

**Schuhhandlung**. — 21. Juni. Inhaber der Firma **Ernst Kämpfer**, in Ursenbach, ist Ernst Kämpfer, von Oeschelbach, in Ursenbach. Schuhhandlung. Dorf.

##### Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

1. Juni. Unter dem Namen **Altersasyl-Fonds der Gemeinde Zweisimmen**, mit Sitz in Zweisimmen, hat die am 7. April 1936 in Zweisimmen verstorbene Fräulein Marie Sophie Anken, Samuels sel., Privatière, im Gwatt, von und in Zweisimmen, durch letztwillige Verfügung vom 7. November 1922, eröffnet am 13. April 1936 eine Stiftung im Sinne von Art. 80 ff. Z. G. B. errichtet. Der jährliche Ertrag des Stiftungsvermögens soll dem Altersasyl der Gemeinde Zweisimmen zufallen und zwar in erster Linie zur Deckung des der Gemeinde Zweisimmen auffallenden Anteils der Verpflegungskosten. Organ der Stiftung ist der Einwohnergemeinderat von Zweisimmen, für welchen Präsident oder Vizepräsident mit dem Sekretär kollektiv zeichnen. Präsident ist gegenwärtig: Peter Stähli, Peters, von Hofstetten b. Brienz, Sekundarlehrer, in Zweisimmen; Vizepräsident ist gegenwärtig: Fritz Augsburg, von Grosshöchstetten, Uhrmacher, in Zweisimmen; Sekretär ist gegenwärtig: Hans Rupp, Johanns, von Teuffenthal, Gemeindegemeinderat, in Blankenburg b. Zweisimmen.

##### Bureau Interlaken

**Milchprodukte**. — 21. Juni. Inhaber der Einzelfirma **Karl Hiltbrand**, in Untereisen, ist Karl Hiltbrand, von Dientigen, in Untereisen. Milchprodukte.

##### Luzern — Lucerne — Lucerna

1937. 8. Juni. Unter dem Namen **Versicherungs-Genossenschaft für kaufmännisches und Bankpersonal «Cura»**, hat sich mit Sitz in Luzern eine Genossenschaft gemäss Titel 27 des OR auf unbestimmte Dauer gebildet. Die Statuten datieren vom 1. Juni 1937. Zweck der Genossenschaft ist, ihre Mitglieder beiderlei Geschlechts nach Massgabe der Statuten gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter und Tod zu versichern. Die in den Statuten vorgesehenen Versicherungsleistungen werden auf Grund eines zwischen der Genossenschaft und der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, in Zürich, abgeschlossenen Gruppenversicherungsvertrages versichert. Die Erzielung eines Reingewinnes ist nicht beabsichtigt. Mitglieder der Genossenschaft werden alle Beamten und Angestellten, die das Tarifalter von 22 Jahren zurückgelegt und fünf anrechnungsfähige Dienstjahre bei einer Firma, die mit der Versicherungs-genossenschaft eine entsprechende Vereinbarung getroffen hat, zugebracht haben. Die Aufnahme in die Genossenschaft erfolgt auf Grund schriftlicher Bewerbung. Jeder Genossenschafter hat mindestens einen Anteilschein von Fr. 100 zu erwerben. Von der Aufnahme in die Genossenschaft sind jedoch ausgeschlossen, Personen: a) die an demjenigen 1. Januar, da sie fünf anrechnungsfähige Dienstjahre zurückgelegt haben, das Tarifalter von 45 Jahren überschritten haben; b) die sich zur Zeit, da die Aufnahme in die Genossenschaft zu erfolgen hätte, in gekündeter Stellung befinden; c) die zurzeit, da sie in die Genossenschaft aufzunehmen wären, infolge von Krankheit oder Unfall dauernd, ganz oder teilweise arbeitsunfähig sind. Die Mitgliedschaft erlischt mit der Auflösung des Dienstverhältnisses mit einer der angeschlossenen Firmen oder durch Tod des Mitgliedes. Jedes Mitglied bezahlt als Beitrag an die Versicherung einen Drittel der für das betreffende Mitglied notwendigen Jahresprämie. Die Versicherungsleistungen bestehen: a) in einem Alterskapital, welches mit dem Rücktritt aus dem Dienst, frühestens jedoch im Rücktrittsalter zur Auszahlung gelangt. Als Rücktrittsalter gilt das Tarifalter von 60 Jahren; b) in einem Todesfallkapital, das fällig wird, wenn der Versicherte vor Fälligkeit des Alterskapitals stirbt. Stirbt eine versicherte Person, so wird den Hinterlassenen nach Massgabe der Statuten die Todesfallsumme ausgerichtet. Alle Versicherungen werden auf den 1. Januar eines Jahres abgeschlossen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Wird das Dienstverhältnis eines Versicherten mit einer der angeschlossenen Firmen und damit die Mitgliedschaft in der Genossenschaft vor dem Rücktrittsalter von 60 Jahren aufgelöst, so händigt die Genossenschaft der ausscheidenden Person binnen sechs Monaten, vom Austritt an gerechnet, die Police aus und überträgt die Rechte und Pflichten aus der Versicherung auf die versicherte Person. Gleichzeitig gibt die Genossenschaft der Rentenanstalt von der erfolgten Abtretung der Versicherung schriftlich Kenntnis. Damit wird der Versicherte Versicherungsnehmer und kann alsdann die Versicherung auf eigene Rechnung zu den für sie geltenden Versicherungsbedingungen weiterführen. Die Organe der Genossenschaft sind: 1. die Generalversammlung, 2. der Vorstand und 3. die Kontrollstelle. Der Vorstand besteht aus 1–3 Mitgliedern, von denen mindestens eines der Geschäftsleitung einer der angeschlossenen Firmen angehören muss. Gegenwärtig besteht der Vorstand aus folgenden zwei Mitgliedern: Präsident ist Louis Steffen-Muff, Bankprokurist, von Luzern, und weiteres Mitglied Walter Schätzle-Frey, Direktor, von Seebach (Zürich) und Luzern, beide in Luzern. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident in Einzelzeichnung. Das Geschäftslokal befindet sich Bahnhofstrasse 7.

##### Zug — Zoug — Zugo

1937. 21. Juni. Die Firma **Marzell Camenzind, Baugeschäft**, in Unterägeri (S. H. A. B. Nr. 269 vom 16. November 1927, Seite 2015), Baugeschäft und Kohlenhandlung, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

21. Juni. Aus dem Vorstand der **Viehzeuggenossenschaft Zug**, in Zug (S. H. A. B. Nr. 130 vom 7. Juni 1932, Seite 1387), sind der Präsident Anton Iten und der Beisitzer Karl Josef Iten ausgeschieden; die Unterschrift des Erstern ist damit erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt Konrad Hess, Landwirt, von und in Zug, als Präsident, und Anton Iten, Sohn, Loretto, Landwirt, von und in Zug, als Beisitzer. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

21. Juni. Unter der Firma **Epicea Holding A.-G.** wurde mit Sitz in Unterägeri eine Aktiengesellschaft gegründet, deren Statuten am 17. Juni 1937 festgestellt worden sind. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Zweck der Gesellschaft ist die Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen der Holz-, Zellulose- und Papiererzeugung sowie an damit in Verbindung stehenden Gesellschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 3,200,000, eingeteilt in 3200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, die voll liberiert sind. Die 5 Mitglieder der Genossenschaft Epicea in Netstal bringen 3200 d. h. sämtliche Anteile zu Fr. 1000 dieser Genossenschaft als Sacheinlage ein. Diese Anteile werden zum Nominalwerte übernommen, und jeder Apportant erhält für die eingebrachten Anteile eine gleiche Anzahl von Aktien der «Epicea Holding A.-G.» an Zahlungsstatt. Es werden 6400 Genussscheine ausgegeben, die weder Nominal- noch Rückkaufswert besitzen. Jeder Aktionär erhält bei der Gründung zwei Genussscheine pro Aktie. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 3–7 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus vier Mitgliedern: Robert Furrer, Verleger, von und in Zürich, Präsident; Walter Scherz, von Aeschi, Fürsprecher, in Muri bei Bern, Delegierter des Verwaltungsrates; Rudolf Stämpfli, Buchdrucker, von und in Bern und Otto Coninx, Kaufmann, von und in Zürich. Robert Furrer, Walter Scherz und Rudolf Stämpfli zeichnen einzeln. Das Domicil der Gesellschaft ist bei Walter Coradi, in Unterägeri.

##### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Kriegstetten

**Autoabbruch**. — 1937. 19. Juni. Inhaber der Einzelfirma **Robert Kunz**, in Zuchwil, ist Robert Kunz-Büschele, von Trub, in Zuchwil. Autoabbruch und Handel mit Occasionsbestandteilen. Gebäude Nr. 18 im Winkel.

##### Bureau Olten-Gösigen

**Seiden- und Baumwollbänder usw.** — 19. Juni. Aus dem Verwaltungsrat der Firma **Gebrüder Bally A. G. (Bally Frères S. A.) (Bally Brothers Ltd.)**, in Schönenwerd (S. H. A. B. Nr. 252 vom 27. Oktober 1936, Seite 2535), sind der Präsident Arnold Bally-Marty und Dr. Fritz Laager, dieser ohne Unterschrift, ausgeschieden. Die Unterschrift des Arnold Bally-Marty ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Walter Döbeli, Fürsprecher, von Fahrwangen, in Niedergösgen, als Präsident, und Arnold Bally-Müller, Direktor, von und in Schönenwerd. Curt Alex Bally, nun in Olten wohnhaft, und Arnold Bally-Müller sind Direktoren und Delegierte des Verwaltungsrates. Die Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien unter sich und die beiden Direktoren ausserdem je kollektiv mit einem der Prokuristen.



21. Juni. Aus dem Verwaltungsrat der Firma **Mineralquelle Lostorf A.-G.** (Source minérale Lostorf S.A.) (Sorgente dell'acqua minerale Lostorf S.A.), in Lostorf (S. H. A. B. Nr. 247 vom 22. Oktober 1935, Seite 2610), ist Hans Flury, Präsident, ausgeschieden. Seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Mitglied und Präsident des Verwaltungsrates Robert Ernst, Kaufmann, von Wigoltingen (Thurgau), in Kradolf (Thurgau), gewählt. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit je einem andern Zeichnungsberechtigten.

#### Bureau Stadt Solothurn

Wirtschaft, Hotel. — 21. Juni. Die Firma **Alois Huber, Wirtschafts- und Hotelbetrieb zum roten Turm**, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 100 vom 1. Mai 1934, Seite 1148), hat den Sitz nach Rorschach verlegt, wo der Firmainhaber nunmehr auch wohnt (S. H. A. B. Nr. 138 vom 17. Juni 1937, Seite 1408). Die Firma wird daher im Handelsregister der Stadt Solothurn gestrichen.

Heizungen. — 21. Juni. **Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft**, mit Hauptsitz in Winterthur und verschiedenen Zweigniederlassungen worunter eine in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 32 vom 9. Februar 1937, Seite 308). Als weitere Verwaltungsratsmitglieder wurden neu gewählt Max Bally, Fabrikant, von und in Schöueuwald, und Dr. Ernst Dübli, Generaldirektor, von Actingen (Solothurn), in Niedergerlafingen. Die Genannten führen die Firmaunterschrift nicht.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Eisenwaren, Vertretungen. — 1937. 18. Juni. Die Firma **P. R. Schaub**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 42 vom 21. Februar 1931, Seite 369), Handel mit Eisenwaren, Vertretungen, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die «P. R. Schaub Aktiengesellschaft».

Unter der Firma **P. R. Schaub Aktiengesellschaft** bildet sich auf Grund der Statuten vom 16. Juni 1937 mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft auf unbeschränkte Dauer zum Betriebe des Engros- und Detailhandels in Eisen- und Metallwaren, Werkzeugen und Haushaltsartikeln, sowie zur Aufnahme von Vertretungen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 35,000, eingeteilt in 35 Nameaktien von Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt laut Bilanz vom 31. Mai 1937 Aktiven und Passiven der Firma «P. R. Schaub», in Basel, mit Aktiven im Betrage von Fr. 60,287.65 und Passiven im Betrage von Fr. 35,287.65 zum Werte des Aktivenüberschusses von Fr. 25,000; Paul Rudolf Schaub-Längin erhält hierfür 25 Aktien. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—4 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Paul Rudolf Schaub-Längin, Kaufmann, von und in Basel. Procura wird erteilt an Paul Rudolf Schaub-Bertschmann, von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Domizil: Binningerstrasse 11.

Schuhindustrie usw. — 18. Juni. Die **Herkules A. G. in Liq.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 85 vom 12. April 1928, Seite 722), Fabrikation von Waren der Schuhindustrie usw., ist nach beendigter Liquidation erloschen.

18. Juni. Aus dem Vorstand der Genossenschaft **Pax, Schweizerischer Lebens-Versicherungs-Verein**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 229 vom 30. September 1936, Seite 2311), ist Dr. Christian Rothenberger ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand wurde gewählt Dr. Karl Senn-Freitag, Advokat und Notar, von Basel, in Riehen. Dr. Wilhelm Lützelshwab-Burger als nunmehriger Vizepräsident führt die Unterschrift zusammen mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Liegenschaften usw. — 18. Juni. Aus dem Verwaltungsrat der **Holbeinstrasse 59 A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 89 vom 17. April 1936, Seite 930), Ankauf von Liegenschaften usw., ist Dr. Siegmund Schönberg ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Dr. Walther Bohny, Advokat und Notar, von und in Basel; er führt Einzelunterschrift.

18. Juni. Aus dem Vorstand des Vereins **Evangelische Missionsgesellschaft in Basel (Basler Mission)**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1930, Seite 3), evangelische Heidenmission usw., ist der Präsident Pfarrer Wilhelm Burckhardt-Brenner ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Es wurden gewählt zum Präsidenten der bisherige Vizepräsident D. Alphons Köchlin-Thurneysen und zum Vizepräsidenten mit Einzelunterschrift D. Walter Eichrodt-Nyffeler, Universitätsprofessor, deutscher Staatsangehöriger, in Basel.

18. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Gesellschaft für Finanzwerte Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 143 vom 22. Juni 1929, Seite 1308), Verwaltung von Finanzwerten usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 17. Juni 1937 aufgelöst und ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Handelsartikel usw. — 18. Juni. Die Aktiengesellschaft **Magazine zum Globus**, in Zürich mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 261 vom 7. November 1935, Seite 2743), Verkauf von Handelsartikeln usw., hat in ihrer Generalversammlung vom 26. April 1937 eine Totalrevision der Statuten durchgeführt. Den publizierten Bestimmungen gegenüber sind keine Änderungen eingetreten.

Seidenbandfabrikation usw. — 18. Juni. In der **Seiler & Co Aktiengesellschaft**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 5. Januar 1937, Seite 12), Seidenbandfabrikation usw., ist die Procura der Rosa Renz-Schneider, erloschen.

18. Juni. Unter der Firma **Polster-Möbel A. G.**, bildet sich auf Grund der Statuten vom 12. Juni 1937 mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft von unbeschränkter Dauer zur Fabrikation von Polstermöbeln und Vorhängen, zum Handel in Polstermöbeln und Stoffen, zur Ausführung von Innendekorationen und Tapezierarbeiten, sowie zur Übernahme von Vertretungen der Polstermöbel- und Innendekorationsbranche. Das Aktienkapital beträgt Fr. 5000, eingeteilt in 10 Nameaktien von Fr. 500. Die Gesellschaft erwirbt von Ludwig Völker-Schneider Warenbestände gemäss Kaufvertrag vom 12. Juni 1937 zum Kaufpreis von Fr. 5500 gegen Übergabe von 7 Aktien von Fr. 500 und Gutschrift von Fr. 2000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Ludwig Völker-Schneider, Kaufmann, von und in Basel. Zur Geschäftsführerin wurde ernannt Emma Völker-Schneider, von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Clarastrasse 47.

Elektrische Installationen usw. — 18. Juni. Die Firma **Karl Schweizer**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1928, Seite 16), elektrische Installationen usw., ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die «Karl Schweizer Aktiengesellschaft» in Basel.

Unter der Firma **Karl Schweizer Aktiengesellschaft**, hat sich auf Grund der Statuten vom 17. Juni 1937 mit Sitz in Basel auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet zur Fortführung des Geschäftes der Einzelfirma «Karl Schweizer», Ausführung von elektrischen Installationen und zum Handel in elektrischen Artikeln. Das Aktienkapital beträgt Fr. 25,000, eingeteilt in 25 Nameaktien von Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der Firma Karl Schweizer laut Bilanz vom 31. Mai 1937 mit Aktiven von Fr. 50,190.30 und Passiven von 33,190 Franken 30 Rp. zum Uebernahmewert von Fr. 17,000. Für diesen Betrag erhält Karl Schweizer 17 Aktien. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Karl Schweizer-Schwyder, Elektriker, von und in Basel. Zur Prokuristin wurde ernannt Elise Schweizer-Schwyder, von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Hammerstrasse 123.

#### Basel-Land — Bâle-Campagna — Basilea-Campagna

1937. 21. Juni. Unter der Firma **Sperrholzkisten-A. G. (Société de Caisnes en bois contreplaqué S. A.) (Plywood boxes Company Ltd.)**, gründet sich mit Sitz in Neu-Allschwil auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft, welche die Herstellung und den Verkauf von Sperrholzkisten und Emballagen jeder Art, sowie die Durchführung ähnlicher und anderer Geschäfte, die geeignet sind, dem Hauptzweck zu dienen und den Erfolg des Geschäftes zu erhöhen, bezweckt. Die Statuten sind am 9. Juni 1937 festgestellt worden. Das Grundkapital beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 40 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt von Fräulein Carmen Berenguer, in Allschwil, gemäss Inventar vom 15. Mai 1937 Maschinen und Spezialmaschinen mit ausschliesslichem Fabrikationsrecht für die Schweiz zum Preise von Franken 12,000 und übergibt der Apportantin hierfür 24 Aktien der Gesellschaft zu Fr. 500. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Zurzeit gehören ihm an Fräulein Carmen Berenguer, Sekretärin, englische Staatsangehörige, in Allschwil, Präsidentin und Delegierte; Arthur von Arx-Zähner, Kaufmann, von Olten, in Zürich, Delegierter, und Hermann Schneider-Huber, Kaufmann, von Brugg (Bern), in Olten. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen unter sich kollektiv je zu zweien. Geschäftslokal: Langmattweg Nr. 7a.

21. Juni. Die Genossenschaft unter dem Namen **Krankenkasse des Gerichtsbezirks Gelterkinden**, in Gelterkinden (S. H. A. B. Nr. 168 vom 22. Juni 1935, Seite 1884), hat in ihrer Generalversammlung vom 14. März 1937 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der publizierten Tatsachen beschlossen: Die in Art. 2, Ziffer 1, der Statuten niedergelegten Bestimmungen betr. Versicherungsvorbehalte bei mit Krankheiten oder Gebrechen behafteten, trotzdem als Mitglied aufgenommenen Personen haben Abänderungen erfahren. An alle Leistungen der Kasse hat das Mitglied einen Selbstbehalt von mindestens 10 und maximal 25% zu übernehmen. Die Art und Weise, wie dieser Betrag zu erheben ist, bestimmt ein Regulativ, das vom Vorstand zu erlassen ist. Die übrigen Abänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Verwaltung von Rechten an Erdölfeldern usw. — 1937. 19. Juni. Die **Oleum A.-G. (Oleum S. A.) (Oleum Ltd.)**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Schaffhausen, Verwaltung und Verwertung von Grundrechten und Anteilen an Erdölfeldern, An- und Verkauf von Erdölfeldern, Beteiligung an Unternehmen der Erdölbranche in irgendwelcher Form, Durchführung von Finanz- und Effektengeschäften usw. (S. H. A. B. Nr. 60 vom 13. März 1937, Seite 599), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Mai 1937 die Statuten revidiert und dabei den Sitz der Gesellschaft nach Zürich verlegt, wo sie seit dem 5. Juni 1937 eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 131 vom 9. Juni 1937, Seite 1333). Die Firma ist daher im Handelsregister des Kantons Schaffhausen gelöscht worden.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Gemischwaren. — 1937. 17. Juni. Inhaber der Firma **Emil Frey**, in Murg-Quarten, ist Emil Frey-Zweifel, von Gontenschwil (Aargau), in Murg. Gemischwarenhandlung; Hauptstrasse.

Papier- und Kartonartikel. — 17. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Impermo A.-G.**, in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 70 vom 25. März 1935, Seite 779), hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 24. Dezember 1936 die Statuten teilweise revidiert und dabei den Sitz der Gesellschaft nach Cham verlegt (S. H. A. B. Nr. 102 vom 4. Mai 1937, Seite 1039). Die Firma ist daher im Handelsregister des Kantons St. Gallen erloschen.

Käseerei. — 17. Juni. Die Firma **Gottfried Schmutz**, Käseerei und Butterfabrikation, in Rossreute-Bronschhofen (S. H. A. B. Nr. 138 vom 16. Juni 1927, Seite 1112), ist infolge Veräusserung des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

17. Juni. Eintragungen von Amtes wegen gemäss Verfügung des Handelsregisteramtes laut Art. 26, Abs. 2, der Handelsregisterverordnung vom 6. Mai 1890:

1. Bäckerei, Konditorei. — Inhaber der Firma **Gottlieb Jud-Frischmann**, in St. Gallen C., ist Gottlieb Jud-Frischmann, von Kaltbrunn, in St. Gallen. Bäckerei und Konditorei; Gallusstrasse 30.

2. Stoffhandlung. — Inhaber der Firma **Paul Gall**, in Berschis-Wallenstadt, ist Paul Gall-Geeler, von und in Berschis-Wallenstadt. Stoffhandlung; Berschis.

Kinotheater usw. — 18. Juni. Unter der Firma **Capitol A.-G. St. Gallen**, besteht auf Grund der Statuten vom 17. Juni 1937, auf die Dauer von 5 Jahren und mit Sitz in St. Gallen eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt den Betrieb von Kinotheatern und Filmgeschäften aller Art, oder die Beteiligung an solchen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 3000; es zerfällt in 12 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 250. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift Robert Huber, Kaufmann, von Hausen a. A., in Zürich 1. Geschäftslokal: Kornhausstrasse 18.

**Graubünden — Grisons — Grigioni.**

**Tabak, Zigarren usw.** — 1937. 19. Juni. Die Firma **Hermann Rauch**, in Schuls (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1923, Seite 130), hat den Handel in Uhren, Gold- und Silberwaren und Optik abgetreten und verzettelt als Geschäftsnatur nur mehr: Tabakfabrikation, Tabake, Zigarren, Zigaretten und Pfeifen en gros und en détail.

**Uhren, Bijouterie, Optik.** — 19. Juni. Inhaber der Firma **Roman Rauch**, in Schuls, ist Roman Rauch, von und wohnhaft in Schuls. Handel in Uhren, Bijouterie und Optik mit Reparaturwerkstätte. Postplatz.

**Hotel.** — 19. Juni. Inhaber der Firma **Hans Reutener-Forrer**, in Splügen, ist Hans Reutener-Forrer, von Meilen, wohnhaft in Splügen. Betrieb des Post-Hotels «Bodenhaus».

**Beteiligungen.** — 21. Juni. Aus dem Verwaltungsrat der «Monsol» A.-G., mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 147 vom 26. Juni 1936, Seite 1558), ist Dr. Hans De Giacomo infolge Todes ausgeschieden, wodurch seine Unterschrift erloschen ist. Der Verwaltungsrat wurde wie folgt neu bestellt: Dr. Andreas Seiler, Rechtsanwalt, von Brig (Wallis), als Präsident, und Dr. med. Erich De Giacomo, Arzt, von St. Moritz, beide in St. Moritz, welche kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen.

**Aargau — Argovie — Argovia**

**Hoch- und Tiefbau usw.** — 1937. 12. Juni. Walter Bühler, von Sigriswil (Bern), in Zürich, und Jules Keller, von Villigen (Aargau), in Wohlen (Aargau), haben unter der Firma **W. Bühler & Cie.**, in Wohlen (Aargau), eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1937 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Walter Bühler. Kommanditär ist Jules Keller mit dem Betrage von Fr. 5000. Dem Kommanditär ist Einzelprokura erteilt. Hoch- und Tiefbauten, Strassenbauten. Stegmattweg 1181.

**21. Juni. Hilfsfond der ehemaligen Angestellten und Arbeiter der A.-G. J. J. Fischer's Söhne in Dottikon.** Stiftung, mit Sitz in Dottikon (S. H. A. B. Nr. 232 vom 6. Oktober 1931, Seite 2139). Albert Schmidli, Präsident, ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. An dessen Stelle wurde in den Stiftungsrat und zugleich als Präsident desselben gewählt Ernest H. Fischer-Obrecht, Fabrikant und Gemeinderat, von und in Dottikon. Er zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

**Tuch, Kolonialwaren.** — 21. Juni. Einzelfirma **Ernst Peyer**, Tuch- und Kolonialwarenhandlung, in Murgenthal (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1937, Seite 209). Der Firmainhaber Ernst Peyer, von Lortorf, in Murgenthal, hat mit seiner Ehefrau Alice Anna Gerta geb. Gubler durch Ehevertrag vom 14. Mai 1937 Gütertrennung vereinbart.

**Mühle.** — 21. Juni. Inhaber der Firma **Gallus Aregger, Obere Mühle Lengnau**, in Lengnau (Aargau), ist Gallus Aregger, von Ruswil (Luzern), in Lengnau (Aargau). Kunden- und Handelsmühle mit Landwirtschaftsbetrieb.

**Kies und Sand, Transporte.** — 21. Juni. Die Firma **Fridolin Knecht**, Kieswerk und Sandlieferungen, Autotransporte, in Kleindöttingen, Gemeinde Böttstein (S. H. A. B. Nr. 192 vom 18. August 1933, Seite 1990), wird infolge Konkurses von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

**21. Juni. Die Firma «Galvanag» A. G. für neue Galvanotechnik**, mit Sitz in Murgenthal (S. H. A. B. Nr. 20 vom 26. Januar 1937, Seite 192), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Juni 1937 das bisherige Aktienkapital von Fr. 250.000, eingeteilt in 250 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000, auf Fr. 125.000 reduziert durch Herabsetzung des Nominalwertes der Aktien auf je Fr. 500. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 125.000 um Fr. 40.000 auf Franken 165.000 erhöht durch Neuausgabe von 80 Namenaktien zu Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nunmehr Fr. 165.000, eingeteilt in 330 auf den Namen lautende Aktien von je Franken 500, welche voll einbezahlt sind. Der Art. 3 der Statuten ist entsprechend abgeändert worden. Eine weitere Revision von Art. 20 der Statuten berührt die publizierten Tatsachen nicht. Max Hubschmid, Präsident, und Werner Lauper sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Ein neuer Präsident ist vorläufig nicht gewählt worden.

**21. Juni. Die Firma Garonne, Garage 11.11 Aarau**, Garage-Betrieb und Reparaturwerkstätte, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 284 vom 3. Dezember 1936, Seite 2835), wird infolge Konkurses von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

**Gasthaus, Bäckerei.** — 21. Juni. Die Firma **Emil Gassler**, Gasthaus und Bäckerei zum Posthorn, in Neuendorf (S. H. A. B. Nr. 222, Seite 119), wird infolge Konkurses von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

**21. Juni. Landwirtschaftliche Genossenschaft des Suhrentales**, mit Sitz in Schöffland (S. H. A. B. 1930, Seite 1120). In den Generalversammlungen vom 6. März 1932 und 6. September 1936 wurden die Statuten revidiert. Es gelten nunmehr folgende Bestimmungen. Die Firma lautet: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Suhrental**. Unter Ausschluss eines direkten Geschäftsgewinnes bezweckt die Genossenschaft die Förderung der materiellen und ideellen Interessen ihrer Mitglieder, besonders der Landwirtschaft. Diesen Zweck sucht sie zu erreichen durch: a) Genossenschaftlichen An- und Verkauf der für den landwirtschaftlichen Betrieb notwendigen Bedarfsartikel; b) genossenschaftliche Verwertung landwirtschaftlicher Produkte; c) Förderung der beruflichen Kenntnisse durch Veranstaltung von Vorträgen und Kursen. Mitglieder der Genossenschaft können alle in bürgerlichen Ehren und Rechten stehenden handlungsfähigen Personen werden, die ihren Wohnsitz im Gebiete der Genossenschaft haben und keiner andern Vereinigung angehören, die den gleichen Zweck verfolgt. Neueintretende haben sich schriftlich bei einem Vorstandsmitglied anzumelden. Ueber die Höhe des Eintrittsgeldes und über die Aufnahme entscheidet die Generalversammlung auf Vorschlag des Vorstandes. Der Erbe, welcher den landwirtschaftlichen Betrieb eines verstorbenen Mitgliedes übernimmt, kann die Mitgliedschaft ohne Neuaufnahme fortsetzen. Die Mitgliedschaft erlischt durch: a) schriftliche Austrittserklärung; b) Todesfall; c) Ausschluss durch die Generalversammlung auf Antrag des Vorstandes; d) Verlust des Aktivbürgerrechts. Das ausscheidende oder ausgeschlossene Mitglied hat keinen Anteil am Genossenschaftsvermögen. Als ausgetreten sind ferner solche Genossen-schafter zu betrachten und von der Mitgliederliste zu streichen, die im Zeitraum von zwei Rechnungsjahren keine Bezüge gemacht, noch ander-

weitige Geschäfte mit der Genossenschaft getätigt haben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie das Genossenschaftsvermögen. Ueherdies haften die Mitglieder persönlich und solidarisches nach dem schweiz. Obligationenrecht. Die Organe der Genossenschaft sind: a) Die Generalversammlung; b) der Vorstand; c) die Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand besteht aus 7 Mitgliedern. Zeichnungsberechtigt sind wie bisher der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier. Aus dem Vorstand sind ausgeschieden Rudolf Bolliger, Präsident; Othmar Wilhelm, Kassier, und Emil Bertschi-Riniker. Die Unterschriften der beiden Erstgenannten sind damit erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt Reinhard Hochuli, Landwirt, von und in Schöffland, als Präsident; Hans Müller, Landwirt, von Willberg, in Staffelbach, als Aktuar, und Gottfried Jordi, Landwirt, von Huttwil, in Schöffland, als Beisitzer. Der bisherige Aktuar Hans Lüthy ist nunmehr Kassier und Verwalter. An seiner Unterschriftsberechtigung wird nichts geändert.

**Seife, Bodenwische, Stoffe usw.** — 21. Juni. Die Firma **Gotthold Hächler-Schönmann**, Vertrieb von Seife, Bodenwische, Stoffen und Kurzwaren, in Rohr bei Aarau (S. H. A. B. Nr. 43 vom 21. Februar 1934, Seite 473), wird infolge Konkurses von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

**21. Juni. Die Firma Zimmerli Möbelhaus vormals J. Saegesser**, Handel in Möbel- und Aussteuerartikeln aller Art, in Aarau (S. H. A. B. Nr. 119 vom 23. Mai 1936, Seite 1253), wird infolge Konkurses von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

**21. Juni. Ulrich Lautenschlager und Maria Lautenschlager**, beide von Sirmach, in Rheinfelden, haben unter der Firma **U. Lautenschlager & Co. Marbrite Rheinfelden**, in Rheinfelden, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 20. Juni 1937 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Ulrich Lautenschlager. Kommanditärin ist Maria Lautenschlager mit dem Betrage von Fr. 1000. Fabrikation und Vertrieb von Marbritegegenständen, Blumen-, Kakteen- und Pflanzentöpfen, Vasen aller Art, Grabdenkmäler; Edelputz für Innen- und Aussen-dekorationen. Marktgasse 15.

**Thurgau — Thurgovie — Turgovia**

**Wirtschaft, Auto- und Veloreparaturen usw.** — 1937. 21. Juni. Die Firma **Paul Nater**, Wirtschaft zur Palme, Bierdepot, Auto- und Veloreparaturwerkstätte, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 18 vom 23. Januar 1934, Seite 200), meldet als weitere Geschäftsnatur: Vertrieb von Kleiderschützern für Kinder.

**Aluminium-Blumentöpfe.** — 21. Juni. Inhaber der Firma **Karl Wasner**, in Frauenfeld, ist Karl Wasner, deutscher Staatsangehöriger, in Frauenfeld. Vertrieb von Blumen- und Pflanzentöpfen aus Aluminium. Gartenlaubestrasse 2.

**Fuhrhalterei, Holzhandel.** — 21. Juni. Die Firma **Arnold Schmid**, Fuhrhalterei und Holzhandel, in Basadingen (S. H. A. B. Nr. 57 vom 10. März 1926, Seite 431), ist infolge Todes des Firmainhabers erloschen.

**21. Juni. Inhaber der Firma Dr. ing. Eimer, Ingenieurbureau**, in Kreuzlingen, ist Dr. ing. Helmut Eimer, von Stäfa, in Kreuzlingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «A. Schmid & Dr. ing. H. Eimer, Technisches Bureau», in Wil (St. Gallen). Ingenieurbureau, Industrievertretungen (Maschinen, Werkzeuge, Rohstoffe). Schützenstrasse 11.

**Tessin — Tessin — Ticino****Ufficio di Biasca**

**Garage ecc.** — 1937. 21 giugno. Sotto la ragione sociale **Palmieri e Caprara** si è costituita con sede in Biasca una società in nome collettivo. Titolari della stessa sono Riccardo Palmieri di Gaetano, da Lugano, in Biasca e Armando Caprara fu Dionigi, da ed in Biasca. La società ha avuto inizio il primo gennaio 1937. Garage, officina meccanica di riparazioni Auto, moto e cicli, sotto la insegna «Garage Centrale», in Biasca.

**Ufficio di Locarno**

**Prodotti chimici.** — 28 maggio. Sotto la ragione sociale **Lautenberg & Ci.**, si è costituita tra Anatole Lautenberg fu Enrico, da Basilea, in Ascona, e Max Emden fu Giacomo, da Ronco s/A., in Brissago, una società in accomandita con inizio al 1° maggio 1937 e con sede in Locarno. Anatole Lautenberg è il solo socio illimitatamente responsabile. Max Emden è socio accomandante per un'accomandita di fr. 50.000.—. È conferita procura individuale a Franz Lappe fu Enrico, da Germania, in Ascona. Acquisto ed esercizio della fabbrica prodotti chimici già «La Monda S. A.» in Locarno. Recapito: Negli Uffici dello stabilimento in Via Serafino Balestra.

**Ufficio di Lugano**

**19 giugno.** Sotto la denominazione **Associazione ticinese fra le Imprese di Pavimentazioni stradali**, si è costituita un'associazione a sensi degli art. 60 e seguenti C.C.S., con sede in Lugano, avente per scopo lo studio delle questioni stradali e la loro soluzione nell'interesse degli enti pubblici e degli associati. Gli statuti portano la data del 1. aprile 1937. Possono far parte dell'associazione tutte le imprese ticinesi di pavimentazioni stradali, che hanno esercitato tale ramo di attività per almeno un anno, che posseggono un'adeguata attrezzatura ed abbiano già eseguito lavori pubblici con soddisfazione del committente. L'ammissione avviene mediante domanda scritta da presentarsi entro fine novembre al presidente e da accogliersi dall'assemblea generale. La tassa di ammissione è stabilita in fr. 200. È esclusa ogni responsabilità dei soci. Le dimissioni debbono essere presentate per iscritto al presidente entro fine novembre, per la fine dell'esercizio amministrativo e decide al riguardo l'assemblea generale. L'esclusione di un socio avverrà solo per motivi gravi e su decisione dell'assemblea generale. La tassa annuale sarà fissata anno per anno percentualmente ai lavori fatti. L'associazione è retta da una direzione formata da tre a cinque membri, attualmente 3, che sono: geometra Walter Maderni fu Michèle, da Melano, in Massagno, presidente; avvocato Waldo Riva di Dr. Antonio, da ed in Lugano, membro; ragioniere Carlo Viscardi fu Giovanni, da San Vittore, in Lugano, segretario. Il diritto a firmare viene conferito ai membri della direzione collettivamente a due a due. Uffici in Via Canova 7.



*Distretto di Mendrisio*

**Olii e materie per profumeria, ecc.** — 12 giugno. Sotto la ragione sociale Sylva S.A., si è costituita in Chiasso, e per tempo indeterminato una società anonima avente per scopo la fabbricazione, l'importazione, l'esportazione ed il commercio degli olii e delle materie prime necessari alla profumeria, dei prodotti farmaceutici, dei liquori, sciroppi. L'atto di costituzione e gli statuti sono di data 31 maggio 1937. Il capitale sociale è di fr. 5000. —, suddiviso in n. 50 azioni nominative da fr. 100. — ciascuna. Le pubblicazioni che riguardano la società avvengono a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. La gestione degli affari sociali e la rappresentanza della società di fronte ai terzi sono affidate, a scelta della assemblea, ad un amministratore unico o ad un consiglio di amministrazione da 2 a 3 membri, del quale l'assemblea ne designa il presidente. L'amministrazione sociale è stata affidata ad un amministratore unico nella persona di Walter Mahler fu Emilio, ingegnere, da Thalwil e Parpan, in Zurigo. Sono stati nominati quali direttori della società e conferita loro procura con firma individuale: Renato Maurizio Gattefossé fu Luigi, da Francia, in Lione (Francia), e Adriano Fayaud, di Giovanni, da Francia, in Milano (Italia). La sede sociale è in Via Emilio Bossi n° 6 (primo piano), in Chiasso, casa eredi fu Rinaldo Rusca.

**Prestino, commestibili.** — 19 giugno. La ditta individuale Donnell Angela Ved. fu Achille, prestino e commestibili, in Balerna (F. u. s. di c. del 3 novembre 1933, n° 258, pagina 2562), è cancellata ad istanza della titolare per cessazione del commercio.

**Waadt — Vaud — Vaud**  
**Bureau de Lausanne**

**Ebénisterie, menuiserie.** — 1937. 21 juin. La maison Alexis Mottaz, à Lausanne, fournitures pour l'apiculture et moulins agricoles (F. o. s. du c. du 10 novembre 1926), fait inscrire que son genre d'industrie est ébénisterie et menuiserie, et que ses locaux sont à la rue Saint Laurent 19.

21 juin. La société anonyme Foetisch frères, Société anonyme, entreprise générale de musique et d'édition, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 février 1934), a, dans son assemblée générale du 2 décembre 1936, pris acte du décès de l'administrateur Ferdinand Jomini, dont la signature est radiée, et a désigné, en son remplacement, comme administrateurs Georges Gerber, de Mont-Tramelan (Berne), directeur de banque, et Henri Gonthier, de Ste Croix (Vaud), agent d'affaires patenté, les deux à Lausanne. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire du conseil ou du président ou du secrétaire signant avec un autre administrateur, collectivement.

21 juin. Aux dernières créations S. A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 16 juillet 1928). Les locaux sont transférés rue des Terreaux 5 (Bel-Air Métropole).

**Charcuterie.** — 21 juin. La raison Sergy Albert, à Lausanne, charcuterie (F. o. s. du c. du 13 février 1925), est radiée ensuite de décès du titulaire.

**Articles de ménage, etc.** — 21 juin. Le chef de la maison Hermann Badertscher, à Lausanne, est Hermann Badertscher, allié Jenne, de Eggwil (Berne), à Prilly. Représentations en articles de ménage et divers. Rue Haldimand 14.

*Bureau de Nyon*

21 juin. Rectification à l'inscription de la Société Immobilière Geflor (F. o. s. du c. du 19 juin 1937, page 1430). Le siège de la société est à Prangins et non à Givrins.

21 juin. La raison Compagnie des Accumulateurs Rex S. A., société anonyme dont le siège est à Vich (F. o. s. du c. du 8 octobre 1935, page 2495), est radiée d'office ensuite de faillite.

**Wallis — Valais — Vallese**  
**Bureau de Sion**

**Rectification.** L'inscription concernant la Ferronnerie Centrale Société Anonyme Sierre, à Sierre (F. o. s. du c. du 19 juin 1937, n° 140, page 1430), est rectifiée en ce sens que c'est la signature d'Edouard Berclaz, décédé, qui est radiée, et non d'Edouard Büro, comme publié.

**Construction d'une route.** — 1937. 19 juin. La société en nom collectif Dayer & Déléze, construction de la route Aproz-Fey, à Nendaz (F. o. s. du c. du 24 septembre 1936, n° 224, page 2272), fait inscrire que François Déléze est décédé, sa signature est en conséquence radiée. Est entré dans la société Lucien Déléze, de et à Nendaz, qui engagera la société par sa signature collective avec l'autre associé.

*Bureau de St-Maurice*

**Hôtel, café.** — 23 juin. Marguerite Richard, Gabriel Richard, Albert Richard, Yvonne Richard et Paul Richard, se sont retirés de la société Anna Richard et hoirs Maurice Richard, dont le siège est à St-Maurice (F. o. s. du c. du 24 août 1934, n° 197, page 2371). La société est continuée par les autres associés Anna Richard et Vve Charlotte Richard, sous la raison Anna et Charlotte Richard. Les deux associées ont la signature sociale individuelle.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**  
**Bureau de La Chaux-de-Fonds**

**Fournitures pour l'horlogerie.** — 1937. 19 juin. La raison Fernand Schneider-Robert, fournitures générales pour l'horlogerie, outils soignés, machines à régler de précision, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 20 avril 1916, n° 94, et 22 mars 1921, n° 77), est radiée ensuite de son transfert à Corcelles (Neuchâtel) (F. o. s. du c. du 2 juin 1937, n° 125).

**Société immobilière.** — 19 juin. Dans son assemblée générale ordinaire du 30 avril 1937, la société anonyme La Scala S.A. ayant son siège à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 3 juillet 1928, n° 153), a pris acte de la démission comme administrateur de René-Albert Henry, dont la signature est radiée. Par contre, la dite assemblée a nommé comme nouvel administrateur Robert Capitaine, directeur de banque, de Roches, domicilié à St-Imier, qui engage la société par sa signature individuelle.

19 juin. La raison Charles Virchaux, Succ. de François Huguenin, fabrication et vente d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du

12 novembre 1934, n° 265), ajoutée à sa raison «Montres Consul». La raison sera désormais Charles Virchaux, Succ. de François Huguenin Montres Consul. Les bureaux sont actuellement Rue Léopold Robert n° 63.

**Maroquinerie.** — 21 juin. La société en commandite Klötzl et Cie, maroquinerie fine et tous travaux similaires, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 10 avril 1931, n° 81), est radiée ensuite de son transfert à Genève (F. o. s. du c. du 1er juin 1937, n° 124).

21 juin. **Interrupteurs Mercurla, Société Anonyme**, fabrication et commerce d'interrupteurs électriques à base de mercure, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 22 mars 1932, n° 68, et 20 mars 1935, n° 66), fait inscrire que le siège de ses bureaux est actuellement Rue du Temple Allemand 73.

**Gent — Genève — Ginevra**

**Parfumerie en gros.** — 1937. 19 juin. Louis Bottalla, de nationalité française; Ulysse Reuse, d'Orsières (Valais), séparé de biens de Clotilde-Isaline-Léa, née Decollogny, et Veuve Marie Durussel, née Henry, de Seigneux (Vaud), tous trois domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Bottalla, Reuse et Cie, une société en nom collectif qui a commencé le 1er mai 1937. La société ne sera valablement engagée que par la signature collective de deux des associés. Parfumerie en gros. Rue de Neuchâtel 43.

19 juin. **Société Immobilière rue de la Ferme n° 8**, société anonyme dont le siège est à Genève (F. o. s. du c. du 10 avril 1937, page 844). John Baudit, clerc de notaire, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle, en remplacement de Théodore Rivollet, démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Adresse actuelle de la société: Quai de l'Île 15 (bureaux de Mes Martin et Baumgartner, notaire).

**Participation à toutes entreprises financières.** — 19 juin. Gruytaj S. A., société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 13 février 1936, page 358). Jean-Louis-René-Cécil-Victor Wuarin, avocat, de Cartigny, à Genève, a été nommé membre et secrétaire du conseil d'administration, avec signature collective à deux, en remplacement de Gabriel-Henry-Hermann Oederlin, dont les fonctions ont pris fin, lequel est radié et ses pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: Rue du Stand 53 (Etude de MM. Albert et Jean Wuarin, avocats).

**Eldg. Amt für geistiges Eigentum**

**Bureau fédéral de la propriété Intellectuelle — Ufficio federale della proprietà Intellettuale**

**Marken — Marques — Marche****Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni**

Nr. 90633. Hinterlegungsdatum: 5. April 1937, 18½ Uhr.  
August Gossner, Waldkirch (St. Gallen, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Dünger.

**Humosan**

Nr. 90634. Date de dépôt: 10 avril 1937, 12¾ h.  
The Crosley Radio Corporation, 1329, Arlington Avenue, Cincinnati (Ohio, E. U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Appareil thérapeutique agissant par le vide.

**xERVAC**

Nr. 90635. Hinterlegungsdatum: 12. April 1937, 19 Uhr.  
Hans Strohschneider, Seefeldstrasse 111, Zürich 8 (Schweiz).  
Fabrikmarke.

Schutzhülsen und Vorrichtungen zum Zwecke der Verhinderung der Betätigung elektrischer Lichtschalter.

**CONTRALUX**

Nr. 90636. Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1937, 20 Uhr.  
Harburger Gummiwarenfabrik «Phoenix» A.-G., Harburg-Wilhelmsburg (Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 39523 der Vereinigte Gummiwarenfabriken Harburg-Wien vormals Menier-J. N. Reithoffer, Harburg a. d. Elbe, welche seither ihre Firma wie oben angegeben geändert hat. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. Januar 1937 an.)

Verbandstoff.

**Mosetig Battist**

Nr. 90637. Date de dépôt: 26 mai 1937, 18 h.  
Charles Nicolet, 2, rue des Prés, Tramelan-dessus (Berne, Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties.

**C. NICOLET-WATCH  
TRAMELAN**



Nr. 90638. Date de dépôt: 20 avril 1937, 14½ h.  
Charles Nicolet, 2, rue des Prés, Tramelan-dessus (Berne, Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Produits d'horlogerie et leurs parties.

# FIDEA

Nr. 90639. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1937, 13 Uhr.  
Conservenfabrik Seethal A. G., Seon (Aargau, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Fleischkonserven für die Ernährung des Menschen, Gemüse-, Frucht- und Obstkonserven, Konfitüren und Gelees aus Früchten und Obst, Sirupe aus Früchten, Obst und Essenzen, Pasten aus Früchten und Obst, kandierte Früchte, Obst, diätetische Nahrungsmittel und Getränke aller Art.



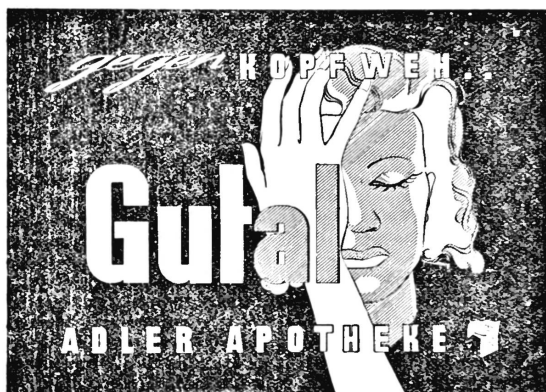
(Farbgebung: Perlgrauer Hintergrund, weisse Ovale, weisse Schrift.)

Nr. 90640. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1937, 20½ Uhr.  
Gottlieb Schrenk, Gerbergasse 39, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung mit  
erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 41396 von Karl Noack, Basel.  
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Mai 1937 an.)

Zahnsteinlösende Zahnpasta. Kosmetische Präparate.

# LITHOSOL

Nr. 90641. Hinterlegungsdatum: 5. Mai 1937, 20½ Uhr.  
Gottlieb Schrenk, Gerbergasse 39, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.  
Kopfwehmittel.



Nr. 90642. Hinterlegungsdatum: 22. Mai 1937, 13 Uhr.  
Solnitor-Laboratorium A. G. Laufen, Hauptstrasse 17, Laufen (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Bodenglanzmittel und Verdünnungsmittel hierfür; Filzbürste zum Anstreichen dieser Mittel.



Nr. 90643. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1937, 19 Uhr.  
Fa-Wa-Gas-Apparate A. G. Zürich, Badenerstrasse 573, Zürich 9  
(Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gas- und Wasser-Apparate.

# Rival

Nr. 90644. Hinterlegungsdatum: 14. Mai 1937, 9 Uhr.  
Emil Wild, Predigerplatz 50, Zürich 1 (Schweiz). — Fabrikmarke.

Flüssige Seife und kosmetische Produkte.

# Supermin

Nr. 90645. Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1937, 10 Uhr.  
Bigler, Spichiger & Cie. A. G., Biglen (Bern, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Möbel aller Art, insbesondere Stahl-, Eisen- und Holzmöbel für Werkstätten, Magazine, Bureaux, Archive und Wohnungen; Einrichtungsgegenstände für Gärten, Veranden, Wohnungen, Läden, Warenlager, Hotels, Spitäler, öffentliche Anstalten, Fabrikbetriebe, Bureaux, Einrichtungen für Registraturen, Karteien und Archive; Werkzeuge, Stollen, Griffe und andere Artikel für den Hufbeschlag.



Nr. 90646. Hinterlegungsdatum: 24. Mai 1937, 19 Uhr.  
K. Eckert, Bahnhofstrasse, Horn (Thurgau, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.  
Büstenhalter.

# "Dubarry"

Nr. 90647. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1937, 15 Uhr.  
Walter Bertschi, Sohn, Marktgasse 7, Zürich 1 (Schweiz).  
Fabrikmarke.

Brot, insbesondere Dauerbrot und Trockenbrot.



Nr. 90648. Date de dépôt: 27 mai 1937, 18¾ h.  
International Affiliated Corporation, 113 West 18th Street, New-York  
(E. U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Sirup contre la toux, la bronchite, l'asthme, l'influenza, la coqueluche et le catarrhe.

# RAMI

Nr. 90649. Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1937, 12 Uhr.  
Biedermann & Co., Freigutstrasse 6/8, Zürich 2 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Korsett, Korsett, Büsten- und Strumpfhalter, Gürtel und Bestandteile dieser Waren.

# TARNBUSC

Nr. 90650. Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1937, 12 Uhr.  
Biedermann & Co., Freigutstrasse 6/8, Zürich 2 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Korsett, Korselett, Büsten- und Strumpfhalter, Gürtel und Bestandteile dieser Waren.

*Corset  
Beco-Tarn-  
busc*

Nr. 90651. Date de dépôt: 3 juin 1937, 4 h.  
Minoterie Bossy & Cie. Société Anonyme, Serrières, Neuchâtel (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits alimentaires et de régime à base de céréales et de légumineuses.  
Tous produits de meunerie et d'élevage.



Nr. 90652. Date de dépôt: 3 juin 1937, 4 h.  
Minoterie Bossy & Cie. Société Anonyme, Serrières, Neuchâtel (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits alimentaires et de régime à base de céréales et de légumineuses.  
Tous produits de meunerie et d'élevage.



Nr. 90653. Hinterlegungsdatum: 2. Juni 1937, 11 Uhr.  
P. Rutsch, Obere Hauptgasse 14, Thun (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Gold- und Silberwaren.



Nr. 90654. Hinterlegungsdatum: 2. Juni 1937, 18¼ Uhr.  
E. Mury & Cie. Aktiengesellschaft, Sternengasse 15, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Bonneteriewaren, insbesondere Damenstrümpfe.

**DOLLY**

Nr. 90655. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1937, 20 Uhr.  
Gesellschaft für Papierindustrie, Leonhardstrasse 29/31, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung mit erweiterter Waren-  
angabe der Marke Nr. 39671. Die Schutzfrist aus der Erneuerung  
läuft vom 13. März 1937 an.)

Erzeugnisse der Papierindustrie.



Nr. 90656. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1937, 20 Uhr.  
Maschinenfabrik Wängli A.-G., Wängli (Thurgau, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Hand-Jauchepumpen aus galvanisiertem Blech,

*Original*

Nr. 90657. Hinterlegungsdatum: 8. Juni 1937, 16 Uhr.  
Industrie-Gesellschaft für Schappe, 40, Isteinerstrasse, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilstoffe tierischer und pflanzlicher Herkunft.

**EFTE**

Nr. 90658. Data di deposito: 9 giugno 1937, ore 10.  
Fratelli Fattorini, Balerna (Svizzera). — Marca di fabbrica.

Cera per pavimenti, linoleum, parchetti, mobili ecc.

*Ducato*

Nr. 90659. Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1937, 7 Uhr.  
Lack- u. Farbenfabrik H. Böhme-Sterchi Aktiengesellschaft, Liebfeld,  
Gemeinde Köniz (Schweiz). — Fabrikmarke.

Anstrichfarbe und -Lack für Metall, Holz, Maschinen, Motoren, Brücken,  
Eisenkonstruktionen, Eisenbahn- und Waggonbau.

**EKASIT**

Nr. 90660. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1937, 7 Uhr.  
Frau Chapalay-Oberhänsli, «Heidi-Laboratoire Zürich», Mühlebach-  
strasse 9, Zürich 8 (Schweiz). — Fabrikmarke.

Produkte für die Haut-, Haar- und Mundpflege; Badezusätze und Parfums.

**HEIDI**

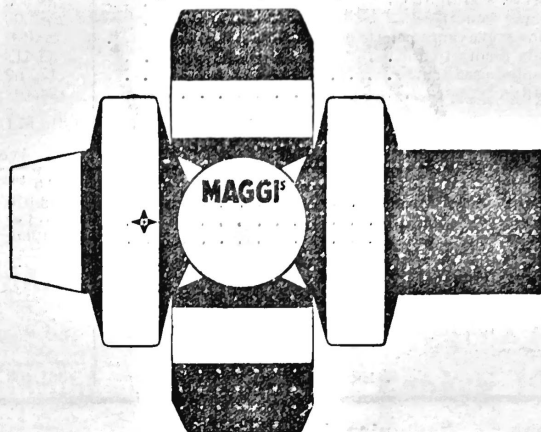
Produkte für die Haut - Haar - und  
Mund - Pflege • Badezusätze u. Parfums.

Nr. 90661. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1937, 4 Uhr.  
Ganzoni & Cie., Grüzstrasse 44, Winterthur (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Gummi-elastische Gewebe, Bänder, Geflechte, Strick- und Wirkwaren und  
sämtliche aus solchen hergestellte konfektionierte Artikel.

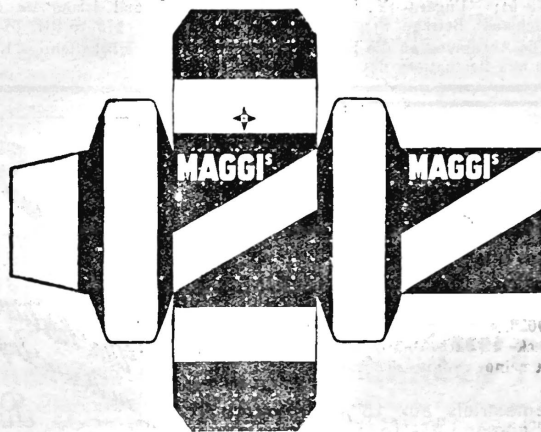
*astega*

N° 90662. Date de dépôt: 4 juin 1937, 18 h.  
Fabrique des Produits alimentaires Maggi, Kempttal (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.  
Produits alimentaires et condiments, produits diététiques, pharmaceutiques, chimiques et agricoles.



(La marque est exécutée en jaune et rouge.)

N° 90663. Date de dépôt: 4 juin 1937, 18 h.  
Fabrique des Produits alimentaires Maggi, Kempttal (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.  
Produits alimentaires et condiments, produits diététiques, pharmaceutiques, chimiques et agricoles.



(La marque est exécutée en jaune et rouge.)

#### Uebertragungen — Transmissions

Nrn. 50049 und 50050. — Dermatoid-Werke Paul Meissner, Aktien-Gesellschaft Leipzig (Deutschland). — Uebertragung an Dermatoid-Werke Paul Meissner, Markgrafenstrasse 1, Leipzig C. 1 (Deutschland). — Eingetragen am 16. Juni 1937.  
N° 54378. — Olds Motor Works, Lansing (Michigan, E. U. d'Amérique). — Transmission à General Motors Corporation, West Grand Boulevard et Cass Avenue, Détroit (Michigan, E. U. d'Amérique). — Enregistré le 16 juin 1937.  
Nr. 79124. — Melchior Josef Christen, Wienacht-Tobel, Lutzenberg (Schweiz). — Uebertragung an Johann Mazenauer, Im Grund, Wienacht-Tobel, Lutzenberg (Schweiz). — Eingetragen am 16. Juni 1937.  
Nr. 79474. — Dr. Arthur Eichengrün, Charlottenburg (Deutschland). — Uebertragung an Dynamit-Aktien-Gesellschaft, vormals Alfred Nobel & Co., Hamburg (Deutschland). — Eingetragen am 16. Juni 1937.

Limitation de l'indication des produits — Einschränkung der Warenangabe  
N° 89681. — Dr. A. Wander S. A., Berne (Suisse). — L'indication des produits de cette marque a été limitée comme suit: «Produits à base d'œufs, savoir: aliments pour hommes et animaux; aliments et boissons diététiques, produits vitaminés; médicaments, préparations pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques et hygiéniques, drogues pharmaceutiques». — Enregistré le 17 juin 1937.

#### Solothurn-Münster-Bahn

Hypothekendarlehen (ursprünglich) I. Ranges von 1907, Fr. 1,250,000. —.

Gemäss der Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen, vom 20. Februar 1918, nebst Ergänzungen vom 20. September 1920 und 1. Oktober 1935, werden die Obligationäre des vorstehend bezeichneten Anleihe eingeleitet, an der am Samstag, den 17. Juli um 14 Uhr (Präsenzliste von 13¼ Uhr an) im Gemeinderatssaal in Solothurn unter der Leitung des unterzeichneten Instruktionsrichters stattfindenden

#### Obligationärversammlung

teilzunehmen zur Beschlussfassung über folgende Anträge:

1. Die am 1. Oktober 1934 und je am 1. April und 1. Oktober 1935, 1936 und 1937 verfallenen Zinsen von je Fr. 25. —, zusammen Fr. 175. — per Obligation, werden in je 3 neue Prioritätsaktien I. Ranges zu je Fr. 50. — umgewandelt, unter Erlass des Restes.
2. Die Anleiheandauer wird bis 1. Oktober 1947 verlängert.
3. Vom 1. Oktober 1937 an bis zum Ablauf der verlängerten Anleiheandauer wird ein vom Geschäftsergebnis abhängiger variabler kumulativer Zins von maximal 4 % ausgerichtet, und zwar jeweilen am 1. Juli für das letzte Rechnungsjahr, erstmals am 1. Juli 1939 für ¼ Jahre. Für Zinsrückstände, die nicht aus dem Geschäftsergebnis bis 1. Oktober 1947 nachbezahlt werden können, erlischt das Nachforderungsrecht.
4. Wahl eines Gläubigervertreeters gemäss Art. 23 GGV.

Diejenigen Obligationäre, welche an der Versammlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, haben ihre Obligationen bis spätestens am 16. Juli bei der Solothurner Kantonalbank in Solothurn, der Kantonalbank von Bern in Bern, der Basler Handelsbank in Basel, der Bank A. Sarasin & Cie. in Basel, der Solothurner Handelsbank in Solothurn oder der Ersparniskasse Olten in Olten zu deponieren. Zur Vertretung von Obligationären ist eine schriftliche Vollmacht erforderlich. (A. A. 124<sup>3</sup>)

Lausanne, den 22. Juni 1937.

Jaeger, Bundesrichter.

#### Société du Grand Hôtel des Avants sur Montreux

##### Avis aux obligataires et aux créanciers chirographaires.

Par décision du 27 avril 1936, la Chambre des poursuites et des faillites du Tribunal fédéral a autorisé la susdite société à procéder à sa réorganisation financière dans les formes prévues par l'ordonnance fédérale du 20 février 1918 sur la communauté des créanciers dans les emprunts par obligations. Elle a décidé en outre d'englober dans la procédure tous les autres créanciers, à l'exception des créanciers au bénéfice d'une hypothèque légale de droit public, du créancier au bénéfice de l'hypothèque qui grève le Chalet Cochard et des créanciers chirographaires dont les créances sont nées après le 30 novembre 1936.

Conformément aux art. 4 et 5 de l'arrêté du Conseil fédéral concernant l'application des dispositions sur la communauté des créanciers à certaines branches économiques souffrant de la crise,

les porteurs d'obligations de l'emprunt hypothécaire en 1<sup>er</sup> rang du 16 juin 1913 (actuellement réduit à 1,170,000 fr.), d'une part, et les créanciers chirographaires dont les créances sont nées avant le 30 novembre 1936, d'autre part, sont, par les présentes, convoqués

#### en assemblées

sous la présidence du juge fédéral soussigné pour le lundi 12 juillet 1937 au Nouveau Collège du Châtelard à Montreux.

I. L'assemblée des porteurs d'obligations de l'emprunt du 16 juin 1913 est convoquée pour 15 h. (liste de présence à 14 h. 30), à l'effet de se déterminer sur les propositions suivantes:

- a) Réduction de la valeur nominale de chaque obligation de 225 à 128 fr. 25;
- b) Conversion de l'obligation ainsi réduite en une action privilégiée d'une valeur nominale de 125 fr. donnant droit à 25 voix;
- c) Remise des intérêts courus du 1<sup>er</sup> juin 1932 au 1<sup>er</sup> juin 1937, l'intérêt échu le 1<sup>er</sup> juin 1932 étant censé payé par le versement de 10 fr. par obligation sur le prix de la vente du Buffet de la gare des Avants.

Les obligataires qui entendent prendre part à l'assemblée sont tenus de déposer leurs titres jusqu'au vendredi 9 juillet 1937 au plus tard à la Caisse d'épargne et de crédit à Lausanne ou à Vevey qui leur remettra en échange la carte de légitimation nécessaire pour exercer le droit de vote. Une procuration écrite est nécessaire pour représenter les obligataires à l'assemblée.

II. L'assemblée des créanciers chirographaires est convoquée pour 16 heures. Elle est uniquement destinée à permettre aux créanciers de faire valoir les motifs qu'ils auraient éventuellement de s'opposer à la partie du projet de réorganisation qui les concerne et qui comporte le règlement de leurs créances par le paiement d'un dividende de 20 %.

Ces créanciers auront à justifier de leurs qualités.

Le projet de réorganisation est déposé au Greffe du Tribunal fédéral ainsi que dans les banques susindiquées où les intéressés peuvent en prendre connaissance après justification de leur qualité de créanciers.

Lausanne, le 15 juin 1937.

(A. A. 112<sup>3</sup>)

Le Juge fédéral délégué:  
LEUCH.

#### Alliance Aluminium Cie. Bâle

Bilan au 31 décembre 1936

| Actif                                           |            |     | Passif                                        |            |     |
|-------------------------------------------------|------------|-----|-----------------------------------------------|------------|-----|
|                                                 | Fr.        | Ct. |                                               | Fr.        | Ct. |
| Mobilier . . . . .                              | 1          | —   | Capital-actions, entièrement libéré . . . . . | 35,000,000 | —   |
| Titres et effets à ordre . . . . .              | 27,138,537 | 36  | Réserves . . . . .                            | 1,590,026  | 84  |
| Débiteurs . . . . .                             | 18,642,162 | 12  | Créditeurs . . . . .                          | 8,537,337  | 77  |
| Caisse et dépôts en banque . . . . .            | 12,560     | 60  | Compte de profits et pertes:                  |            |     |
|                                                 |            |     | aux comptes de réserves . . . . .             | 522,769    | 31  |
|                                                 |            |     | solde à nouveau . . . . .                     | 143,127    | 16  |
|                                                 | 45,793,261 | 08  |                                               | 45,793,261 | 08  |
| Doit                                            |            |     | Avoir                                         |            |     |
| Compte de profits et pertes au 31 décembre 1936 |            |     |                                               |            |     |
|                                                 | Fr.        | Ct. |                                               | Fr.        | Ct. |
| Frais généraux, intérêts, impôts . . . . .      | 1,610,116  | 28  | Solde: Report de 1935 . . . . .               | 210,510    | 10  |
| Solde: Report de 1935 . . . . .                 | 210,510    | 10  | Produit brut . . . . .                        | 2,065,502  | 65  |
| Bénéfice net de 1936 . . . . .                  | 455,386    | 37  |                                               |            |     |
|                                                 | 2,276,012  | 75  |                                               |            |     |

(A. G. 91)



## Société des Eaux de l'Arve, Genève

Bilan au 30 avril 1937

| Actif                                      |           |     | Passif                                       |           |     |
|--------------------------------------------|-----------|-----|----------------------------------------------|-----------|-----|
|                                            | Fr.       | Ct. |                                              | Fr.       | Ct. |
| Installations et immeubles . . . . .       | 1,257,078 | 35  | Capital-actions . . . . .                    | 1,250,000 | —   |
| Magasin . . . . .                          | 17,518    | 90  | Réserve statutaire . . . . .                 | 86,000    | —   |
| Caisse et banques . . . . .                | 37,130    | 95  | Réserve générale . . . . .                   | 238,000   | —   |
| Portefeuille . . . . .                     | 486,087   | 70  | Fonds prévoyance pour le personnel . . . . . | 20,000    | —   |
| Débiteurs divers . . . . .                 | 21,058    | 95  | Fonds d'entretien . . . . .                  | 82,413    | 25  |
|                                            |           |     | Comptes créditeurs . . . . .                 | 17,759    | —   |
|                                            |           |     | Profits et pertes . . . . .                  | 124,702   | 60  |
|                                            | 1,818,874 | 85  |                                              | 1,818,874 | 85  |
| Doit                                       |           |     | Avoir                                        |           |     |
|                                            | Fr.       | Ct. |                                              | Fr.       | Ct. |
| Frais généraux et d'exploitation . . . . . | 163,766   | 20  | Recettes d'exploitation . . . . .            | 343,976   | —   |
| Amortissements:                            |           |     | Intérêts et loyers . . . . .                 | 16,150    | 15  |
| Installations et divers . . . . .          | 73,000    | 01  | Solde ancien . . . . .                       | 1,342     | 66  |
| Solde:                                     |           |     |                                              |           |     |
| Réserve statutaire . . . . .               | 12,000    | —   |                                              |           |     |
| Réserve générale . . . . .                 | 20,000    | —   |                                              |           |     |
| Fonds de prévoyance personnel . . . . .    | 10,000    | —   |                                              |           |     |
| Dividende Fr. 63.83 par action . . . . .   | 79,787    | 50  |                                              |           |     |
| Report à nouveau . . . . .                 | 2,915     | 10  |                                              |           |     |
|                                            | 361,468   | 81  |                                              | 361,468   | 81  |

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

## Australien — Einfuhrbeschränkung

Laut einer Mitteilung im «Board of Trade Journal» ist in Australien auf Grund der Ausführungsvorschriften zum Zollgesetz die Einfuhr von Waren verboten, auf denen oder auf deren Umschlüssen eine Darstellung des Wappens oder der Flagge des Australischen Bundes oder eine Darstellung angebracht ist, die dem Wappen oder der Flagge täuschend ähnlich sieht. Ausnahmen sind nur mit Zustimmung des Handels- und Zollministers zulässig. Die Interessenten werden insbesondere im Hinblick auf die bevorstehende 150-Jahr-Feier der Stadt Sydney auf diese Vorschriften aufmerksam gemacht.

144. 24. 6. 37.

## Postüberweisungsdiens mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 24. Juni an — Cours de réduction dès le 24 juin

Belgien Fr. 73.87; Dänemark Fr. 96.50; Deutschland Fr. 175.20; Frankreich Fr. 19.51; Italien Fr. 23.20; Japan Fr. 126.50; Jugoslawien Fr. 10.15; Luxemburg Fr. 18.47; Marokko Fr. 19.51; Niederlande Fr. 240.30; Österreich Fr. 81.80; Schweden Fr. 111.45; Tschechoslowakei Fr. 15.28; Tunesien Fr. 19.51; Ungarn Fr. 85.86; Grossbritannien und Irland Fr. 21.60. Deutschland: Beträge Fr. 1000.— und mehr = Fr. 175.15/RM. 57.0939.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

## Emission d'un Emprunt 3½ % Ville de Berne 1937 de Fr. 14,000,000

destiné à la **CONVERSION** partielle de  
l'Emprunt 5 % Ville de Berne 1925 de fr. 35,000,000, à dénoncer au  
remboursement pour le 15 novembre 1937

**Modalités du nouvel emprunt: Intérêt 3½ %**, coupons semestriels aux 15 janvier et 15 juillet. Durée de l'emprunt 15 ans. Amortissements annuels de fr. 500,000 dès 1941. Remboursement du solde en 1952, avec faculté pour la Ville de Berne de dénoncer le solde encore dû au remboursement ou de renforcer les amortissements annuels dès 1949. Titres de fr. 1000 nom. au porteur. Cotation des titres aux Bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne et Zurich.

**Prix de conversion 98,90 %**  
plus 0,60 % timbre fédéral sur les obligations

**Les demandes de conversion sont acceptées du 23 juin au 1<sup>er</sup> juillet 1937 à midi**

Une souscription contre espèces n'a pas lieu

On peut se procurer le prospectus détaillé ainsi que des bulletins de conversion sur toutes les places bancaires en Suisse

Les groupes de Banques contractants:

**Banque Cantonale de Berne**  
**Cartel de Banques Suisses**      **Union des Banques Cantoniales Suisses**  
**Syndicat de Banques Bernoises**

1875

Assemblée générale extraordinaire de l'Association pour la Protection des Crédits, le samedi 26 juin 1937, à 13 heures, au siège social à Fribourg. Révision des statuts, adaptation au nouveau code. 1913

### „ISTRA“ Verwaltungs- und Finanzierungs Akt. Ges. Basel

#### Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung

Dienstag, den 29. Juni 1937, 14 Uhr, im Restaurant Helm, Basel  
Traktanden: Bericht des Verwaltungsrates und der Kontrolle über das Geschäftsjahr 1936 und Abnahme der Jahresrechnung. Ersatzwahl der Kontrollstelle.

Basel, den 21. Juni 1937. (54550 Q) 1910 i

**Der Verwaltungsrat.**

### Maschinenfabrik Burckhardt A. G. Basel

Die Generalversammlung vom 15. Juni 1937 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 1,250,000 auf Fr. 750,000 beschlossen. Gläubiger, die im Sinne von Art. 665 und 670 O. R. Sicherstellung ihrer Forderung verlangen, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 31. August 1937 bei der Gesellschaft anzumelden. 1889 i

Basel, den 21. Juni 1937. **DER VERWALTUNGSRAT.**

### A.-G. vorm. Kistenfabrik Zug

liefert Kisten für alle Branchen. Ferner: Küchentische, Tabourets mit und ohne Inlaid, roh oder gestrichen. — Offerten verlangen.

**Bureau-Bedarf-Firmen,**

**Treuhand-Bureaux,**

**Patentanwälte,**

**Liegenschafts-Vermittler,**

**Handelsauskunfts-Bureaux.**

Vergessen Sie nicht, dass Ihre Empfehlungen im Schweiz. Handelsamtsblatt Erfolg bedeuten. Sie gelangen mit diesem Organ direkt an einen für Sie interessanten Leserkreis d. h. an die ganze schweiz. Geschäftswelt.

Für unverbindliche Auskunft steht Ihnen die Inseratenverwaltung des Schweizerischen Handelsamtsblattes (Publicitas) zur Verfügung.



Der Schlüssel  
zu Ihrem Lager:

eine  
**Ruf**  
Lagerbuchhaltung

Sie gewinnen Übersicht, Platz, Zeit, Zins und Erleichterung der Dispositionen.  
Wie sagt Ihnen unverbindlich.

**Ruf**  
Buchhaltung  
Aktiengesellschaft

Zürich, Löwenstrasse 19



### Seva 5

**Kurz vor Ziehung!**

Sie können sich mit  
Fr. 6.— an 1 Serie  
Fr. 11.50 an 2 Serien  
Fr. 27.— an 6 Serien  
Fr. 262.— an 75 Serien  
beteiligen. ¼ L. Fr. 2.70.  
½ L. Fr. 5.40. — Seva-Bel.  
Büro Dittl, Marktgrasse 18,  
Bern, Telefon 34.300.

Gratis Prospekte.

Inserate haben Erfolg im  
Schweiz. Handelsamtsblatt

# Bank in Menziken

## Obligationen-Kündigung

Wir kündigen hiermit unsere sämtlichen bis **31. Dezember 1937** kündbar werdenden Obligationen vom Datum der Kündbarkeit an auf sechs Monate zur Rückzahlung. Mit dem Ablauf der Kündigungsfrist hört die Verzinsung auf. Gekündigte Obligationen verlängern wir bis auf weiteres zu 3½%, 3, 4 oder 5 Jahre fest, wobei der Zins bis zum Ablauf der Kündigungsfrist zum bisherigen Zinssatze vergütet wird. 1909

## Neue Obligationengelder

nehmen wir zu gleichen Bedingungen entgegen.

Menziken, 22. Juni 1937.

Die Direktion.

# République et Canton de Genève

Département des Finances et Contributions

## Emprunt 3½ % Etat de Genève 1890

Les porteurs d'obligations 3½ % Etat de Genève 1890 sont informés que les 139 obligations suivantes sont sorties au tirage du 7 juin 1937 (37<sup>e</sup> tirage).

|     |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
|-----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 100 | 919  | 1508 | 2561 | 3177 | 3721 | 4837 | 5865 | 6597 | 7565 | 8396 | 9666 |
| 112 | 930  | 1522 | 2567 | 3193 | 3764 | 4867 | 5882 | 6796 | 7628 | 8420 | 9788 |
| 121 | 989  | 1811 | 2674 | 3218 | 3791 | 4959 | 5898 | 6836 | 7650 | 8527 | 9795 |
| 224 | 1052 | 1857 | 2719 | 3284 | 4174 | 4960 | 5994 | 7024 | 7651 | 8578 | 9853 |
| 372 | 1195 | 1932 | 2754 | 3321 | 4175 | 5123 | 6175 | 7261 | 7687 | 8830 | 9862 |
| 382 | 1253 | 1979 | 2864 | 3327 | 4341 | 5199 | 6279 | 7302 | 7753 | 9011 | 9891 |
| 454 | 1391 | 2236 | 3056 | 3332 | 4357 | 5284 | 6289 | 7306 | 8113 | 9040 | 9922 |
| 619 | 1392 | 2281 | 3075 | 3390 | 4365 | 5453 | 6300 | 7382 | 8153 | 9063 |      |
| 636 | 1471 | 2299 | 3086 | 3567 | 4398 | 5730 | 6379 | 7421 | 8171 | 9105 |      |
| 855 | 1483 | 2421 | 3090 | 3610 | 4484 | 5740 | 6428 | 7431 | 8189 | 9157 |      |
| 884 | 1495 | 2546 | 3122 | 3614 | 4587 | 5799 | 6506 | 7443 | 8221 | 9176 |      |
| 899 | 1505 | 2552 | 3175 | 3678 | 4806 | 5840 | 6538 | 7489 | 8354 | 9600 |      |

Ces obligations sont remboursables en Fr. 1000.—, contre la remise des titres munis de leurs coupons non échus, à partir du 1<sup>er</sup> juillet 1937, à la Caisse de l'Etat de Genève, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet.

Obligations sorties au tirage antérieur (juin 1936) et non présentées à l'encaissement:  
3279 6065 6466 6700 9585

Genève, le 7 juin 1937.

LE CONSEILLER D'ETAT  
chargé du Département des Finances et Contributions:  
F. Perréard.

# République et Canton de Genève

Département des Finances et Contributions

## Emprunt 4 % Etat de Genève 1899

Les porteurs d'obligations 4 % Etat de Genève 1899 sont informés que les 362 obligations suivantes sont sorties au tirage du 7 juin 1937 (28<sup>e</sup> tirage): 1896

|      |      |      |       |       |       |       |       |       |  |  |  |
|------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--|--|--|
| 48   | 2718 | 6189 | 9157  | 12138 | 15061 | 17976 | 20766 | 22467 |  |  |  |
| 148  | 2815 | 6241 | 9300  | 12246 | 15118 | 18046 | 20831 | 22478 |  |  |  |
| 163  | 2945 | 6259 | 9357  | 12254 | 15335 | 18082 | 20833 | 22656 |  |  |  |
| 184  | 3150 | 6292 | 9412  | 12307 | 15445 | 18323 | 20852 | 22671 |  |  |  |
| 213  | 3223 | 6390 | 9452  | 12393 | 15492 | 18343 | 20878 | 22736 |  |  |  |
| 291  | 3236 | 6452 | 9514  | 12442 | 15545 | 18344 | 20943 | 22795 |  |  |  |
| 463  | 3360 | 6459 | 9532  | 12485 | 15555 | 18354 | 20954 | 22979 |  |  |  |
| 569  | 3423 | 6482 | 9646  | 12676 | 15569 | 18381 | 21057 | 22982 |  |  |  |
| 732  | 3467 | 6814 | 9726  | 12761 | 15604 | 18428 | 21132 | 22986 |  |  |  |
| 795  | 3636 | 6939 | 9775  | 12767 | 15627 | 18434 | 21256 | 22987 |  |  |  |
| 797  | 3725 | 6957 | 9921  | 12778 | 15628 | 18504 | 21324 | 23007 |  |  |  |
| 800  | 4052 | 7037 | 10031 | 12831 | 15662 | 18722 | 21330 | 23054 |  |  |  |
| 857  | 4120 | 7075 | 10129 | 12882 | 15750 | 18785 | 21348 | 23064 |  |  |  |
| 868  | 4174 | 7152 | 10146 | 13046 | 15989 | 18937 | 21385 | 23097 |  |  |  |
| 871  | 4321 | 7211 | 10198 | 13076 | 16013 | 18985 | 21393 | 23130 |  |  |  |
| 959  | 4325 | 7225 | 10308 | 13083 | 16048 | 19120 | 21399 | 23132 |  |  |  |
| 983  | 4395 | 7291 | 10325 | 13087 | 16331 | 19175 | 21408 | 23184 |  |  |  |
| 1036 | 4649 | 7332 | 10541 | 13199 | 16332 | 19262 | 21464 | 23213 |  |  |  |
| 1043 | 4654 | 7431 | 10786 | 13213 | 16479 | 19304 | 21497 | 23258 |  |  |  |
| 1159 | 4777 | 7509 | 10809 | 13414 | 16481 | 19349 | 21535 | 23266 |  |  |  |
| 1188 | 4899 | 7573 | 10889 | 13476 | 16745 | 19433 | 21545 | 23285 |  |  |  |
| 1205 | 4907 | 7612 | 11022 | 13721 | 16825 | 19512 | 21632 | 23317 |  |  |  |
| 1228 | 4936 | 7978 | 11032 | 13784 | 16930 | 19575 | 21645 | 23322 |  |  |  |
| 1235 | 4978 | 7998 | 11062 | 13786 | 16937 | 19630 | 21659 | 23326 |  |  |  |
| 1317 | 4987 | 8055 | 11074 | 13857 | 16978 | 19737 | 21731 | 23370 |  |  |  |
| 1393 | 5021 | 8079 | 11109 | 13875 | 16988 | 19859 | 21735 | 23451 |  |  |  |
| 1816 | 5183 | 8174 | 11119 | 14076 | 17315 | 19875 | 21748 | 23463 |  |  |  |
| 1855 | 5309 | 8177 | 11145 | 14082 | 17398 | 19893 | 21774 | 23537 |  |  |  |
| 1885 | 5347 | 8350 | 11210 | 14190 | 17525 | 19923 | 21791 | 23539 |  |  |  |
| 2101 | 5390 | 8453 | 11216 | 14211 | 17664 | 20114 | 21887 | 23560 |  |  |  |
| 2124 | 5449 | 8559 | 11389 | 14268 | 17676 | 20123 | 21930 | 23652 |  |  |  |
| 2259 | 5494 | 8561 | 11417 | 14399 | 17682 | 20181 | 21943 | 23653 |  |  |  |
| 2263 | 5588 | 8566 | 11438 | 14351 | 17780 | 20223 | 21955 | 23946 |  |  |  |
| 2295 | 5696 | 8594 | 11469 | 14399 | 17795 | 20183 | 21975 | 23968 |  |  |  |
| 2301 | 5718 | 8633 | 11741 | 14537 | 17797 | 20510 | 22003 |       |  |  |  |
| 2359 | 5722 | 8641 | 11752 | 14545 | 17821 | 20550 | 22065 |       |  |  |  |
| 2477 | 5770 | 8743 | 11870 | 14589 | 17858 | 20552 | 22169 |       |  |  |  |
| 2551 | 6007 | 8796 | 11915 | 14621 | 17869 | 20569 | 22191 |       |  |  |  |
| 2552 | 6165 | 8935 | 11922 | 14672 | 17906 | 20599 | 22274 |       |  |  |  |
| 2589 | 6185 | 9044 | 11985 | 14779 | 17915 | 20710 | 22383 |       |  |  |  |
| 2591 | 6187 | 9046 | 12029 | 14976 | 17944 | 20748 | 22410 |       |  |  |  |

Ces obligations sont remboursables en Fr. 500.—, contre la remise des titres munis de leurs coupons non échus, à partir du 1<sup>er</sup> juillet 1937, à la Caisse de l'Etat de Genève, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet.

Obligations sorties aux tirages antérieurs et non présentées à l'encaissement:  
en 1932: 8618  
en 1933: 16458  
en 1934: 7917  
en 1935: 14528  
en 1936: 339 356 2885 15884

Genève, le 7 juin 1937.

LE CONSEILLER D'ETAT  
chargé du Département des Finances et Contributions:  
F. Perréard.

# J. VERON, GRAUER & Cie. A.G.

Grenzpediteur und internationale Sammelverkehre

## BASEL und GENF

1386

Basel, Küchengasse 16 — Tel.: Verongrauer — Tel. 21.654

## Aktiengesellschaft

# Brown, Boveri & Cie., Baden

## Einladung

zur

ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

**Samstag, den 10. Juli 1937, vormittags 10½ Uhr,**  
**im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft**  
**in Baden**

Verhandlungsgegenstände:

- Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1936/37.
- Genehmigung der Jahresrechnung pro 31. März 1937 und Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates betreffend das Rechnungsergebnis.
- Entlastung der Verwaltung.
- Wahlen in den Verwaltungsrat.
- Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und einem Ersatzmann.

1908

Stimmkarten für die Aktien Serie A werden bis und mit Freitag, den 2. Juli 1937 gegen Hinterlegung dieser Aktien

am Sitze der Gesellschaft

- bei dem Schweizerischen Bankverein, in Basel
- der Schweizerischen Kreditanstalt, in Zürich
- der Aktiengesellschaft Leu & Co., in Zürich
- der Schweizerischen Bankgesellschaft, in Zürich und Winterthur
- den Herren A. Sarasin & Cie., in Basel
- der Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, in Zürich
- den Herren Pictet & Cie., in Genf

und den sämtlichen  
Sitzen und Nieder-  
lassungen dieser  
Institute

durch diese Depotstellen verabfolgt.

Die Stimmkarten der Namens-Aktien Serie B werden nur am Gesellschaftssitze in Baden auf Verlangen der Herren Namensaktionäre, bis und mit Freitag, den 2. Juli 1937, ausgegeben.

Als stimmberechtigt gilt, wer am 23. Juni a. c. im Aktienregister eingetragen ist. Während der Zeit vom 23. Juni bis 10. Juli, d. h. bis nach stattgehabter Generalversammlung, bleiben die Uebertragungen von Namensaktien sistiert.

Bilanz, Gewinn- und Verlust-Konto und Revisorenbericht stehen vom 2. Juli an bei uns zur Einsicht offen und werden den Herren Aktionären auf Wunsch zugesandt.

Baden, den 23. Juni 1937.

Der Verwaltungsrat.

# Holding Brown Boveri & Cie.,

## Aktiengesellschaft

vormals Elektrizitätsgesellschaft Alioth,

## Basel

## Einladung zur Generalversammlung

Die Aktionäre werden hiermit zur ordentlichen Generalversammlung eingeladen, welche

**Samstag, den 10. Juli 1937, vormittags 11½ Uhr**  
**im Verwaltungsgebäude der A.-G. Brown, Boveri & Cie.**  
**in Baden**

stattfinden wird.

Traktanden:

- Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1936/37.
- Bericht der Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- Wahl der Kontrollstelle pro 1937/38.

1891

Die Jahresrechnung und der Revisionsbericht sind von heute an bei den Herren A. Sarasin & Cie., Freiestrasse 107, in Basel zur Einsicht der Herren Aktionäre angelegt.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien bis spätestens Montag, den 5. Juli 1937, bei einer der nachstehenden Depotstellen gegen Aushändigung der Eintrittskarten zu hinterlegen:

- In Basel: bei den Herren Ehinger & Cie.
- bei den Herren A. Sarasin & Cie.
- beim Schweizerischen Bankverein
- In Zürich: bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
- bei der Schweizerischen Kreditanstalt
- bei der Aktiengesellschaft Len & Cie.

sowie bei ihren sämtlichen  
Sitzen, Zweig-  
niederlassungen und  
Agenturen

Basel, den 24. Juni 1937.

Der Verwaltungsrat.

# Fabrique de Chocolat et de Produits Alimentaires de Villars S.A.

Conformément à la décision de l'assemblée générale des actionnaires du 23 juin 1937, le coupon n° 18 est payable, pour l'exercice 1936/37, par 12 francs, moins 6 % impôt fédéral, (80-8 F) 19141

- à Fribourg: au siège social;
- à Lausanne: à la Banque Populaire Suisse;
- à Zurich: à la Banque Populaire Suisse.

Le Conseil d'administration.

## Schweizerische Treuhandgesellschaft

Zürich BASEL Genf  
Bahnhofstrasse 66 St. Albananlage 1 Rue du Mont-Blanc 3  
1975

### Warum KONZILIEN im HOTEL AARAUERHOF AARAU?

Weil geographisch zentral gelegen.  
Weil auf Schienen und Autostrassen leicht erreichbar.  
Weil berühmt durch ff Küche, Keller und Bedienung. (Feldschlösschen-Ausschank)  
Weil Preise denkbar vorteilhaft. 474  
Tel. 71. Dir. E. Balmer, bish. Grand Hotel Griesalp

### Ihre Ferien in Lenk Berner Oberland

**Sporthotel Wildstrubel**  
(Alle Zimmer mit fliessendem Wasser)

**Dun** AUSKUNFT  
INC. W. SCHWIMMELPENG  
mit der bewährten Organisation  
Gegründet 1841 — 300 Filialen  
Zürich, Bahnhofstr. 51, Tel. 70.830  
A.G. ZÜRICH · BASEL · BERN · GENÈVE

### Deutschlandreisende

Für Reisezwecke, Aufenthalt, Zahlung von Studien-  
geldern, Badekuren und Schiffspassagen, verschaffen  
wir Ihnen in legaler Weise 1904

### speziell billige Reisemark

Anfragen unter Chiffre SA 1963 Z an Schweizer-  
Annoncen A.-G., Zürich.

### „La Difesa“ S.A. LUGANO

Via Maghetti 2  
Inkassi im Kanton Tessin. Vertretung in  
Nachlass- und Konkursverfahren, Auskünfte. 1662

### Öffentliches Inventar und Rechnungsruf

über die Verlassenschaft der nach Uebersee mit unbekanntem Aufenthalt verstorbenen Frau **Marie Jütz-Regli**, Herrenmodegeschäft, von Oberkirch (Luz.) in **Aldorf**, und deren Tochter **Marie**, genannt **Mizzi Jütz**, Kino-unternehmen, von Oberkirch, Kt. Luzern, in **Aldorf**.

Die Gläubiger und Schuldner der Vorgenannten, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit unter Androhung der gesetzlichen Folgen im Unterlassungsfalle aufgefordert, ihre Ansprüche und Schulden bis und mit dem 28. Juli 1937 dem Waisenamt **Aldorf**, das von der Vormundschaftsbehörde gemäss Art. 393 Z. G. B. zum Beistand eingesetzt wurde, schriftlich einzugeben. 1919

### Magazin u. Lagerplatz m. Geleiseanschluss sowie

#### Basel

zu verkaufen oder zu vermieten. Anfragen unter Chiffre  
E 3539 Q an **Publicitas Basel**. 1083

### Spar- & Leihkasse Lyss

Alle von uns ausgegebenen

### Kassascheine und Sparhefte

auf dreijährige Perioden, soweit sie über 8 3/4 % verzinslich sind und bis 31. März 1938 auslaufen, werden hiermit auf das Ende der laufenden Anlageperiode zur Rückzahlung gekündigt. Wir offerieren die Erneuerung zu dem jeweiligen geltenden Zinssatze. 1911

Lyss, den 22. Juni 1937.

Die Verwaltung.

### Prima Kapitalanlage

Im Zentrum Kanton **Luzern** ertragreiches,  
arrondiertes, ebenes

### Bauerngut

von 100 Juch. Mattland u. 10 Juch. Wald. Prima  
Gebäude. Verzinsung garantiert. Kaufpreis nur  
Fr. 320.000.—. 1912  
Offerten unter Postlagerkarte Nr. 1683, Luzern.

# Ein guter Rat:

Sei es für eine Geschäfts- oder Vergnügungsreise, wenden Sie sich stets an den  
erfahrenen Fachmann im guten Reisebureau, der Ihnen zuverlässige Auskunft erteilt!

## Basel



Neue Filiale:  
Freistrasse 68 - Tel. 33.877

## Bern



### Berner Handelsbank

Abteilung Reise und Verkehr  
BERN, Bundesgasse 14, Telefon 23.111

### Wenn Sie reisen

bedienen Sie sich der Vermittlung der

### C. Blenk & Fert, 1, rue du Mt. Blanc, Genève

tout ce qui concerne les voyages chemins de fer, paquebots,  
avions, chèques de voyages en marks enregistrés et lires  
touristiques à taux réduits, croisières et tours du monde.



### Hapag-Reisebureau Dr. Wilczek & Co.

(vom Bundesrat konzessioniertes Reisebureau) Tel. 22.741

besorgt Ihnen **alles** für Ihre Geschäfts- oder Erholungsreisen  
unter fachmännischer Beratung. Amtliche Preise.

Neugasse 40, Teleph. 2434

Bahn-, Luft-, Schiffsbillette  
aller Linien nach allen Staaten zu Originalpreisen.  
Hotelreservierungen. Pauschal-, Einzel- und Gesellschaftsreisen. Versicherungen.

## REISESTEUERER

Verlangen Sie unsere neue interessante Broschüre  
über vorteilhafte Reisen an die **italienischen**

## Meerbäder

**Mittelmeer-Fahrten**, und über unsere in-  
teressanten **Gesellschafts-Reisen**.

### Grosse Vergünstigungen für Italien-Reisende

50 % Reduktion auf den italienischen Bahnen und  
70 % bei Gesellschaften von 8 Personen an.

**Reise-Lire** und **Ital. Hoteigutscheine** für  
alle Hotel-Kategorien geben wir zum Kurse von  
**20.80** ab.

Kostenlose Auskünfte und Prospekte, sowie Kosten-  
Berechnungen durch das spezielle Reisebureau für  
**„Italien-Reisen“**

## „SUISSE-ITALIE“

A.-G. Zürich, Bahnhofstrasse 80, Tel. 37.772-76

## St. Gallen

## Luzern

## Genève

## Bern

## Basel

## Zürich

### 8 Tage Allgemeine Reise-Unfallversicherung

Fr. 10,000 im Todesfall, Fr. 20,000 Invalidität, Fr. 10 Taggeld

**7 Franken** 15 Tage Fr. 12.—  
30 Tage Fr. 15.—  
45 Tage Fr. 18.—

Fertige Policen werden sofort ausgehändigt.  
Wenden Sie sich an die Direktion in Zürich  
oder an die zuständige Generalagentur.

**ZÜRICH**  
Unfall